

MOTO GUZZI

FALCONE 500 cc

CATALOGO PEZZI DI RICAMBIO

(dei tipi SPORT e TURISMO)

IVA EDIZIONE



MOTO GUZZI

SOCIETA' PER AZIONI

STABILIMENTO E AMMINISTRAZIONE: Mandello del Lario (Como)

Via Emanuele V. Parodi, 27

Telefoni: Mandello del Lario 71.112 (4 linee con ricerca automatica) Lecco 22.691

> Collegamento ponte-radio con Milano e Genova Telegrammi: Motoguzzi - Mandello Lario

SEDE LEGALE: Milano - Via Durini N. 28 Telefoni: 705.784 - 705.785 — Telegrammi: Motoguzzi - Milano

FILIALE - CENTRO RICAMBI - OFFICINA RIPARAZION!

Milano (640) - Via Giovanni da Procida, 14 Telefoni: 341.421/341.296/381.997/384.033 Telegr.: Filialmotoguzzi - Milano

UFFICI: Genova - C.so Aurelio Saffi 29

Telefoni: 55.242 - 55.243 - 55.244 - 55.245

Telegrammi: Paromar - Genova

Roma - Via Barberini, 86 - Telefono 484.758

Telegrammi: Motoguzzi - Roma

Napoli - Piazza Municipio, 84 - Telefono 310.581

Telegrammi: Motoguzzi - Napoli

FALCONE 500 cc

CATALOGO PEZZI DI RICAMBIO

(dei tipi SPORT e TURISMO)

con varianti per Polizia Stradale

IVA EDIZIONE

NORME PER RICHIESTA DEI PEZZI DI RICAMBIO

Nelle ordinazioni dei pezzi di ricambio si deve indicare chiaramente:

- Il numero della tavola nella quale si trova.
- Il numero di figura.
- Il simbolo numero di disegno.
 numero d'ordinazione.

- La sua denominazione.
- il quantitativo dei pezzi.
- Il numero di telaio e motore del motociclo al quale il pezzo è destinato.
- Il nome e l'indirizzo del richiedente (chiaramente leggibile).
- Il mezzo di trasporto.

CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA

 PREZZI - Si intendono netti e per contanti per merce resa franco fabbrica o franco sede Concessionario, secondo le norme in vigore.

I prezzi indicati nei listini, nelle offerte e nei contratti, potranno essere variati in qualsiasi momento anche per ordini in corso e saranno quelli in vigore all'atto della consegna.

- 2) CONSEGNE La Moto Guzzi non assume alcuna responsabilità in caso di ritardo di consegna, le cui epoche vengono indicate al compratore a puro titolo informativo. La merce viaggia a rischio e pericolo del committente anche se spedita franco di porto.
- GARANZIA La Moto Guzzi garantisce i suoi prodotti di serie per sei mesi a partire dalla data della consegna al compratore.

Questa garanzia è limitata alla ripresa pura e semplice da parte della Moto Guzzi del pezzo eventualmente rotto per ben accertato difetto di materiale o di lavorazione, ed al suo ricambio gratuito, franco fabbrica, contro un pezzo nuovo: le spese di smontaggio e montaggio e il costo del materiale di consumo sono a carico del compratore.

La consegna del pezzo nuovo sarà fatta dalla Moto Guzzi al più presto possibile e l'eventuale ritardo nel rifornimento di esso non potrà essere invocato per richiedere un risarcimento di danni od un prolungamento del periodo di garanzia.

Sono escluse dalla garanzia le gomme e gli accessori o parti non costruite dalla Moto Guzzi.

La garanzia resta annullata per i prodotti eventualmente riparati, modificati o semplicemente smontati, anche solo in parte, fuori dalle officine della Moto Guzzi, o da quelle da essa autorizzate o per i prodotti che fossero stati utilizzati in gare, corse, ecc., e comunque non conformemente alle indicazioni date dalla Moto Guzzi, con particolare riguardo per il rispetto dei limiti di carico.

L'esame delle avarie e delle loro cause sarà sempre fatto dalle officine della Moto Guzzi; tutte le relative spese di trasporto (andata e ritorno), saranno a carico del compratore. Sono a carico del compratore anche le eventuali spese di sopraluogo, qualora venisse chiesto dal compratore e accettato dalla Moto Guzzi.

La garanzia sui mototelai è concessa solo quando la carrozzeria sia stata costruita e montata secondo norme e disegni preventivamente approvati dalla Moto Guzzi.

Qualora la merce di proprietà del compratore si trovasse presso la Moto Guzzi, questa non risponde dei danni conseguenti ad eventi climaterici, furti, incendi ed altri casi imprevisti o di forza maggiore.

I dati di peso, velocità, consumo, rendimento ed altri che potranno essere forniti dalla Moto Guzzi, si intendono sempre come approssimativi, su di essi la Moto Guzzi non assume alcun impegno formale. Per i tipi da corsa, a causa dell'eccezionale potenza da essi sviluppata e dallo sforzo anormale cui si assoggettano tali macchine, la Moto Guzzi non assume garanzia.

La garanzia prestata non importa mai nel committente il diritto alla risoluzione del contratto o a risarcimento di danni.

- RESPONSABILITA' La Moto Guzzi declina ogni responsabilità per qualsiasi danno che potesse verificarsi a persona o cosa per l'uso, causa, o in dipendenza dei prodotti da essa forniti.
 - In ogni caso la responsabilità della Moto Guzzi, anche nell'eventualità di incidenti a persona o cosa, derivanti da difetto di costruzione e di materiali, è, per espressa convenzione, limitata strettamente alla sostituzione gratuita dei pezzi riconosciuti difettosi dalla Moto Guzzi con esclusione di qualsiasi altra forma di risarcimento. La Moto Guzzi non assume alcuna responsabilità verso il compratore in dipendenza di eventuale infrazione di brevetti, marchi, modelli, ecc. che venisse riscontrata sulle merci da essa fornite.
- 5) RISERVE Le merci vendute dalla Moto Guzzi non possono essere adoperate per un servizio diverso da quello cui sono destinate: esse non possono partecipare ad alcuna corsa, concorsi, esposizioni od altra manifestazione sportiva senza l'espresso consenso scritto della Moto Guzzi.
 - Tutti i prodotti o parti di essi, non possono essere modificati tanto nei riguardi del loro funzionamento come nella loro speciale costruzione e nella loro linea e forma estetica.
- 6) MODIFICHE DI COSTRUZIONE La Moto Guzzi si riserva il diritto di introdurre qualsiasi modifica ai suoi prodotti, senza alcun obbligo di notificarla al compratore; essa non è tenuta ad applicare ai prodotti già costruiti o in corso di costruzione e destinati al compratore, quelle modifiche che eventualmente fossero già state e che potessero venire studiate ed applicate successivamente alla ordinazione

I pezzi originali portano inciso i marchi di fabbrica depositati a termine di legge.

MOTOCICLO (con varianti Polizia Stradale)

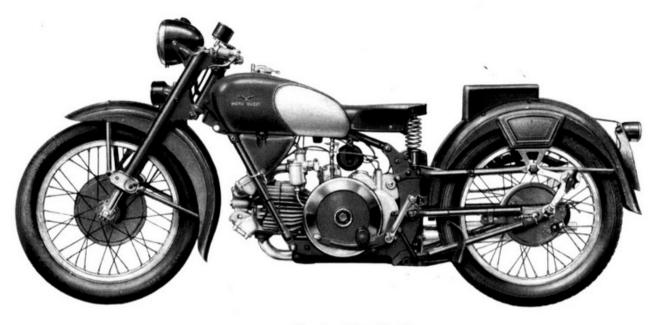


Fig. 1 - Tipo Sport

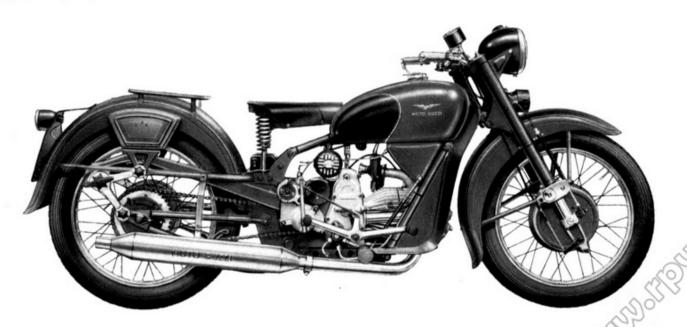


Fig. 2 - Tipo Turismo

MOTORE

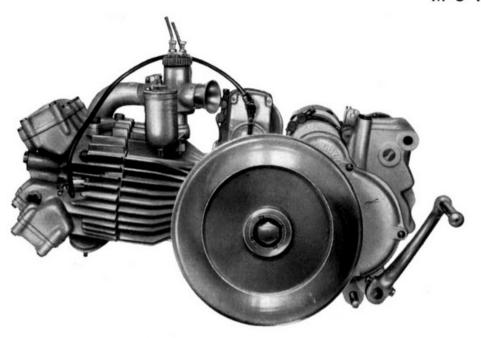


Fig. 3 - Lato sinistro (tipo Sport)

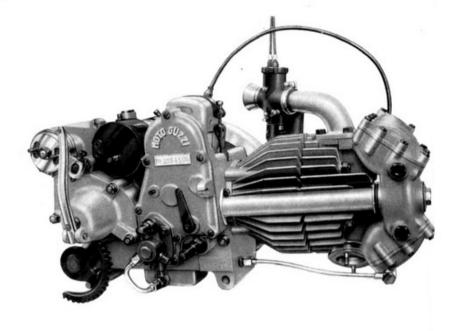


Fig. 4 - Lato destro (tipo Turismo)

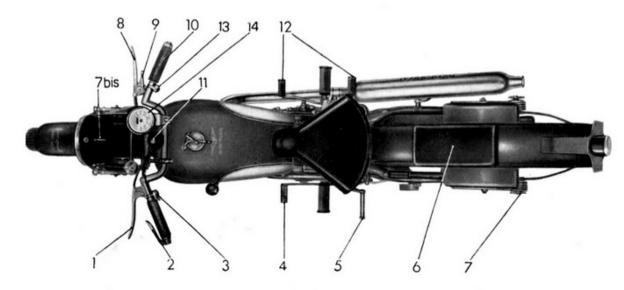


Fig. 5

COMANDI ED ACCESSORI

(Vedere fig. 5)

- 1 Leva comando frizione.
- 2 Leva comando alzavalvola.
- 3 Deviatore per luce anabbagliante e pulsante per tromba elettrica.
- 4 Pedale comando freno posteriore.
- 5 Pedale avviamento.
- Sellino posteriore Per "Tipo Sport".
- Portabagaglio Per "Tipo Turismo".
- 7 Galletti di regolaggio ammortizzatori posteriori.
- 7 bis Chiave per impianto elettrico e commutatore per luce cittàcampagna.
- 8 Leva comando freno anteriore.
- 9 Leva comando aria.
- 10 Manopola comando gas.
- 11 Volantino comando frenasterzo.
- 12 Leva comando cambio.
- 13 Pulsante per elettrosirena.
- 14 Contachilometri.

CARATTERISTICHE GENERALI

MOTORE

Motore: ciclo a 4 tempi con valvole in testa.

Testa del cilindro: in lega leggera con gli organi comando valvole completamente coperti a

Numero cilindri: 1 orizzontale, in lega leggera con canna riportata in ghisa speciale.

									"Tipo Sport"	"Tipo Turismo"
Corsa									mm 82	mm 82
Alesaggio									mm 88	mm 88
Cilindrata									cc. 500	cc. 500
Regime di	potenz	a ma	ssima		-				giri 4500 al 1'	giri 4300 al 1'
Potenza m	assima	del	mo	tore					CV 23	CV 18,9
Potenza fis	scale								CV 5	CV 5
Rapporto o	di con	pres	sione						6,5	5,5

Accensione

Magnete con anticipo automatico. Rotazione sinistra - comando ad ingranaggi. ingranaggi.

Alimentazione

A caduta. Capacità serbatoio litri 17,5 circa, di cui riserva litri 2 circa.

Lubrificazione

Forzata, con pompa ad ingranaggi di mandata, a palette di ricupero. Capacità serbatoio olio litri 3 circa.

Frizione

A secco. Dischi metallici multipli.

Cambio di velocità

Ad	ingranagg	i se	empre in	presa	con	innesti	frontali.	Numero	dei	rapporti	4:			
	rapporto	1^{a}	velocità									1	:	2,29
	rapporto	2^n	velocità									1	:	1,731
	rapporto	3^{a}	velocità									1	:	1,317
	rapporto	4^{a}	velocità									1	:	1

Trasmissione

Ad ingranaggi con dentatura elicoidale fra motore e cambio, con catena a rulli $^3/_s$ x $^1/_s$ fra pignone cambio e corona posteriore.

Rapporti di trasmissione

Fra motore e cambio	 	1,77 : 1 (44-78
	"Tipo Sport"	"Tipo Turismo"
Fra pignone e corona Rapporti totali di trasmissione (2,437 : 1 (16-39)
in 1ª velocità	 "Tipo Sport" 9,12 : 1	"Tipo Turismo" 9,9 : 1

6.90:1

5,25 : 1 3,98 : 1 7,48 : 1 5,69 : 1

4,32:1

TELAIO

Passo										m 1,50	circa
Ingombro del moto	ociclo):									
							**	Tipo S	port"	"Tipo Turi	smo"
longitudinale							m	2,260	circa	m 2,260	circa
trasversale							30	0,665	39	» 0,760	>
verticale (a vu	oto)						20	0,960	20	» 0,960	>
altezza minima	da	ter	ra				30	0,160	30	» 0,160	. 3
Peso del motociclo							K	g. 170		Kg. 176	

Sospensioni

Anteriore: forcella telescopica con ammortizzatori idraulici.

Posteriore: forcellone oscillante con molle a spirale poste orizzontalmente sotto il gruppo motore, racchiuse in apposite custodie e ammortizzatori a frizione.

Ruote

Anteriore e posteriore a raggi; cerchi in lega leggera 19 x 2,5 "Tipo Sport".

Anteriore e posteriore a raggi; cerchi in acciaio 19 x 2.5 "Tipo Turismo".

Pneumatici

Anteriore rigato 3.25 - 19; posteriore scolpito 3.50 - 19 "Tipo Sport". Anteriore e posteriore scolpiti 3.50 - 19 "Tipo Turismo".

Prestazioni

				Tipo Sport	"Tipo Turismo"
Consumo per 100	km (norme	C.U.N.A.)	 	4,30	3,43
Supera pendenze			 	38 % circa	34,7 % circa
Velocità			 	Km/h 135 circa	Km/h 120 circa

STATE OF STEP OF THE STATE OF T

INDICE DELLE TAVOLE

COMPLESSI	SOTTOCOMPLESSI	GRUPPI	SOTTOGRUPPI		TAVOL
	-		Cilindro - Testa - Coperchi - Valvole		1
		Organi	Basamento		2
		principali	Albero a gomito - Biella - Pistone - Volano e coperchio lato volano	.	3
	Motore		Distribuzione		5
		Alimentazione e scarico	Serbatoio benzina - Tubazioni - Carburatore - Tubo scarico e silenziatore		6
		Lubrificazione	Serbatoio olio - Tubazioni - Pompa olio - Valvola automatica		7
		Innesto	Innesto a frizione		8
	Trasmissione	Avviamento	Avviamento motore - Comando frizione		9
Motociclo		Cambio	Ingranaggi - Alberi e comando del cambio		10
		Telaio	Telaio anteriore - Parafango anteriore - Sella		11 12
	Telaio	Sospensioni	Forcella anteriore - Sospensione elastica anteriore - Sterzo		13
	Ruote		Manubrio e leve di comando		14
	Freni	e sterzo	Forcellone oscillante - Sospensione elastica posteriore - Ammortizzatori posteriori		15
			Ruota - Mozzo - Freno anteriore e comando		16
		Ruote	Ruota - Mozzo - Freno posteriore e comando		17
	Impianto elettrico	Accensione Generatore illuminazione ed accessori	Magnete - Dinamo - Batteria - Faro - Fanalino - Tromba - Regolatore		18
Dotazione	Attrezzi ed accessori	Comuni	Dotazione individuale normale ed a richiesta		19

SAN SHE

INDICE NUMERICO

N.B. - I numeri d'ordinazione non contrassegnati da appositi segni di riferimento servono per entrambi i tipi "Sport" e "Turismo".

I numeri d'ordinazione contrassegnati dalla stella (★) servono esclusivamente per il tipo "Sport".

I numeri d'ordinazione contrassegnati dal rombo (◆) servono esclusivamente per il tipo "Turismo".

SIMB	010	N. di	N. di	SIMB	OLO	N. di	N. di	SIMBO	010	N. di	N.	SIMB	010	N.	N.
N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	di Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	
	[2	20	◆ M 12	25060800	3	39	M 080/080 ter	11085900	9	20		(12	2
		5	14 43	M 12 R ♦ M 14	25060900 90351021	3	28 40	M 080 M 080 bis	11086100 11086200	9	23 21	T 136	98024312 {	15 20	:
ON 6	92602206 {	12	35 31	MA 17	92296733	3	22	M 080 ter	92295703	9	22	M 136 bis	95100137	9	1
	ļ	13 20	20 15	M 18 M 19 bis	25062000 92701081	3	23	T 82 T 82 bis	11676100 95780364	17	23 21	M 140	98106017	2 12	
E 6	95120065	7	15 44	M 21 M 22	11067100 92701182	3	11 32	M 84 T 84 bis	95190180 11251900	9	29 19	M 141	98366025	3	
	l	12	32 33bis	M 25 M 26	91702346 91741550	3	35	T 85	95780265	10 *17	16 15			6 9	
N 7	92700073 {	10 11	12 21 18	T 41 ter	98306005	17	31 52	M 87 M 92	11266200 93701320	9	28 62	M 145 ter	95101231	11 •11	
	72700073	12	42 20	T 49 T 52 bis	95100417 11633500	17	30 25	M 93 bis	11330500	10	63	◆ T 0146	11610800	12	
E 7	95120075	10	22 19	M 56	25800700	5	18 11	M 95 M 99	98510810 11012400	10	61 47	T 0147/149	11611800	16	
K 8	92751081	15	56	T 58	98108023 {	15	11	M 99 G M 106	90713400 93702401	2	48 10	M 0156 M 0156 ter	98307009 90714070	3	
		6 9	17	M 61 bis	92700071	1 10	37 28	M 107 M 107 bis	96507033 92700077	1	56	T 157 bis T 158	25804100 25805000	14	
		11	15 13 21	T 63 ter	98386014	16 17	23 38	M 108	94321046	7	28	T 158 bis M 160	25804400 95780271	14	
N 8	92701087	13	15	M 64	95780249	5	19 12	M 110	95100909	10	32 37		/3/002/1	9	
		16 17	27 32	T 64 bis	95100247	16	28 33	M 112 M 114	94321530 25147700	7	36 33	M 160 bis	95500222	10 ★17 ◆17	
	. [◆17 20	72 11	M 67	94321140	5	21	M 115 ter M 116	92701086 11148400	7	32 47	M 0162	11091100	9	
	{	11	25 16	M 68	25625800	5	23	M 117	98305015	7	45	M 172 MA 174 bis	99105082 90712120	18	
E 8	95120085	12 15	22 10	T 68	11636500	16	14 46	M 120 M 121 bis	25148100 90714142	7	51 31	TA 175 G	90714100	ó	
		◆17 18	73 43	M 68 N	95715228	5 16	25 13	M 122	11147400	7	33 48	TA 180 ter	90714113	7	
RE 9	95120095	13	12 38	M 70	95790127	16	16 13	M 122 bis	90712270	7	49 26	TA 182	95990060	7	1
K 10	92751103	2	27	M 70 bis	92700072	15	44	T 129	98108015	* 11	48	T 184	95920091	7	1
RE 10	95120105	12 15	24bis 40	T 71 bis	92602210	16	15 70	T 129 bis	98108017	11 20	24 13bis	M 186	90718455	6	1
011 ter	98108037 {	11 13	25 85	M 73 M 77	92701184 11218300	8 10	17 57	T 134	98106009	12 15	52 33	T 189 M 192	25625900 { 95950241	17	

SIMB	010	N.	'N	SIMBO	010	N.	N.	SIMB	010	N.	N. di	SIMB	010	N. di	N. di
I. Disegno	N. D'ordinaz.	di Tav.	di Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	di Tav.	di Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	Fig
		1	26	♦ T 2045 D	11443200)			M 2175	95716163	18	20	T 5510	92701330	12	1
192 A	90714101	2	31	♦ T 2045 S	11443300 \$	11	53	M 2196	98366038	3	15	T 5512	92750210	15	3
193 N	95716517	6	35	★ T 2075	92700125	11	34	M 2198	98366029	5	11 53	T 5513 T 5519	95100689 11554400	15	1
197 C	07461800 } 07461801 }	11	23	T 2077 bis	95100367	11 12 11	41 20 40	M 2307 ter M 2314 M 2317 M 2317 bis	25035500 25034000 95100313 92780100	1	38 29 28	T 5542 T 5544 T 5559	08553700 98308018 11565000	15 15 15	4
A 198	38914000	19	10	T 2078	92700113 {	12	19	M 2320	11022600	i	48	T 5560	92701104	15	:
209 B	95100311	13	42		l	15	35	M 2320 bis	90716321	1	49	T 5560 bis	92701103	15	3
216	92201220	17	49	T 2080	99105103 91111311	11	14	M 2342 ter * M 2352 bis	94321084 11238225	10	53 36	◆ T 5568 bis M 5751	11678300 07264000	17	
220	92295706	13	78	M 2082	11461900)	"	21	M 2373	91110607	2	57	T 5751 ter	11420200	11	
221	92201215	2	42	T 2082 D T 2082 S	11462100 {	11	21	M 2378	25037401	1	43	◆ M 5753	91181944	9	
221 A	11333100	17	67	T 2086 bis	98110049	13	71	M 2379	25037601	1	44	T 5753 T 5754	11705300 11705000	12 18	
221 B	11333400	17	68	M 2088	96507022	2	53	M 2411 ★ T 2511	11901900 96516254	19	14	T 5755	11704800	18	
234	95720122	5	28 38	T 2088 T 2089 T 2091	11515100 11515000 95100837	13 13 13	79 77 69	* T 2515 M 2531	16443200 98511207	11	36 30	◆ T 5758 T 5759	95100467 91182493	2 11	
235	95720130	9	34	M 2092 M 2093	25051400 25052200	4	24	M 2564 T 2672	92751090 11500200	18 13	28 83	T 5759 bis T 5760 bis	11425100 11547100	11	
A 236	93302106	18	38 57	T 02094 bis M 2095	11500700 25802100	13	84 22	T 2676 T 2687	95510307 38603800	14	12 27	T 5761 T 5763	11547200 11547000	12 15 12	
A 237	93302110	18	26	M 2096	91121129	5	23	T 2690	38604300 11604400	14	33 36	T 5764 T 5767	08554300 94321321	12	
237 bis	93302115	7 18	17 56	M 2100 M 2101	25803700 95790126	5 5 7	24 12 46	T 2691 T 2692 T 2693	38604500 32604750	14	34	T 5772 T 5776	08554500 94321451	15 15	
		11	33	M 2106 M 2107	11147200 11147800	7	50	T 2694	38604200	14	32	T 5779	90114252	15	
0238	94020060 {	13	26 30	M 2110	96506024	5	16	T 5080	11336300	15	45	T 5780	90114130	15	
0238 bis	08914100	19	25	M 2111	96506035	5	17	T 5087	95101123	15	26	T 5781 T 5788	08553400 11540200	15	
	(16	25	T 2111 M 2113	92701106 95950160	10	24 52	T 5133	11106000	6	17	T 5796	98111031	12	
255 bis	91856409	17	40		(13	62	* M 5138 ter	95100315	10	13	T 5800	11478100	12	
267	96511164	11	42	T 2113	92701121	17	42	T 5140 T 5141	92751160 11672000	15	28 19	T 05802	11476000	12	
292 bis	92751110	12	39	T 2138 M 2139	98108020 25083500	12	47 25	T 5146	95100177	17	18	T 5807	08671475	17	
292 DIS	92/31110	17	24	M 2140	25083500	9	17	♦ T 5147	95101229	17	70	◆ T 5808	08672000	17	
298 ter	95101171	11	19	T 2148	11901000	19	20	T 5153	98345006	12	55	◆ T 5810 bis ★ T 5810 ter	11332200 11332225	17	
A 316 bis	90353025	13	65	M 2158 bis	92700090	9	32	T 5283	11671700	17	22	T 05811	11473000	12	
A 320 333 bis	25516300 90714122	13	19	T 2166	95100855	16	39	T 5304	92732127	15	12	T 5812	08553900	15	
333 DIS	70/14122	2	13	T 2167	90713262	16	40	T 5307	36564700	15	16	T 5813 bis	99105141	12	
2011	92701148	11	31	T 2168	95190275	16	41	T 5308 T 5311	11564200 90714173	15 15	14	T 5813 ter	08434000	12	
1 2023	95100275	13	17	T 2169	90352042	16	38	T 5312	95188132	15	13	T 5819	96513185	12	
1 2037	98108022	1	13	T 2172	92249216	16	42	T 5508	91111960	12	15	T 5820	96514165	11	
2038	92701164	11	27	M 2174	95716261	18	22	T 5509	95100949	12	13	◆ T 5821	96516329	11	1

SID OFFE

SIMB	010	N. di	'N di	SIMBO	010	N.	N.	SIMB	010	N.	N.	SIMBO	010	N.	N.	
N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	di Tav.	Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	di Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	di Tav.	di Fig.	
T 5001 Li-	05100417															
T 5821 bis T 5823 ter	95100617 11158200	7	28	M 8089	11081600	8	18	M 8135	91702356	10	46	M 8192	11017600	2	25	
T 5830	11440200		26	M 8090	90713291	2	41	M 8136 bis	90712180	10	42	M 8278	95100693	10	43	
T 5831	11441300	11	50 51	T 8090	98345012	16	32	M 8137	94321245	10	44	◆ M 8279/8061	11053200	4	34	
T 5835	11145700	7	21	M 8091'	11082200	8	12	M 08139 M 08139 bis	08237500	10	41	◆ M 8280/2082	25050200	4	29	
M 5857	94321372	9	19	T 8091	92700055	12	54	M 08140	98365011 08237600	10	40 30	◆ M 8281/2082	09050500	4	30	
T 5870	95720235	16	18	1 0071	72700033 }	16	31	M 08140 bis	08238800	10	37	M 8282	25051200	4	23	
T 5891	11430300	12	41	M 8092	11082300	8	11	M 08140 bis	98384007	10	33	M 8288 bis	25800501	5	20	
M 8002 bis	90718890	1	10	T 8092	25623100	16	33	M 08140 ter	98510719	10	29	M 8300	11090100	9	13	
M 8006	25038200	i	40	M 8093	90114950	8	13	M 08141 ter	98107019	10	27	T 8301	11516100	13	75	
T 8012	91181792	11	30	M 8094	90114980	8	16	M 08142	08237900	10	31	T 8302	25516000	13	67	
M 0010	(13	63	M 8095	11082600	8	10	M 08143	91111022	10	25	T 8303	98306006	11	11	
M 8018 ter	95101430	17	43	M 8096	11085500	9	24	M 8144	07236600	10	35	T 8391	08120200	6	31	
		2	12	M 8097	92201229	2	40	◆ M 08145	11238200	10	84	T 8403	08142300	7	12	
T 8025 bis	92700134	12	17	◆ T 8097	08630775	17	76	M 08146	08238400	10	34					
T 8026	95100479	12	18	T 8098/149	11631300	17	62	M 8148	92701135	10	38	T 8403 bis	90716320	7	13	
T 8035 bis	96513160	2	58	* T 8103/36	11333725	17	56	T 8149	98108064	6	13	T 8508	08154000	7	27	
T 8036 bis	11263200	2	15	◆ T 8103/39	11333700	17	77	◆ M 08151	08251500	10	78	M 8511	25065600	3	34	
M 8040 ter	91111947	2	56	M 8105	95100947	10	65	◆ M 08151 bis	95120165	10	79	MA 8513/08512	11081000	8	15	
M 8042	11001300	5	10	M 8107	92201233	2	46	◆ M 8152	95101325	10	76	T 8515	95129250	10	14	
T 8044	96514155	2	14	M 8108	11331900	10	64	◆ M 8153	08250900	10	77	M 8516	25056100	4	27	
M 8045	95980414			M 8109	91741439	10	60	M 8155	08251000	10	11	T 8516	95129110	10	17	
M 8043	93980414	2	32	M 8111	08266400	9	27	◆ M 8156	96507205	10	81	100000000000000000000000000000000000000	(*17	14	
M 8046	92295909	2	34	M 8112 M 8114	08266500 94321490	9	26 18	★ M 8157	95740171	10	18	T 8521	99105080	6	21	
	(10	54	T 8114	93110135	17	58	◆ M 8157) (10	82	T 8521 bis	95716260	6	24	
M 8047/18	25061500	3	42	T 8115	08633375	17	51	M 8160	08265600	9	42	T 8521 ter	95716162	6	23	
M 8047 bis	09062200	3	21	T 8116	95100811	17	26	M 8163	08265700	9	39	M 8522	95100463	4	18	
M 8048	11064200	3	29	T 8117	91182093	17	50	M 8164	08260200	9	38	T 8529	95715223	5	29	
M 8049 bis M 8049 ter	25061200	3	25	T 8118	11634300	17	45	M 8165	91770106	9	37	1 6527	73/13223	9	30	
M 8049 ter	90352022	3	24	T 8119	11633700	17	53	M 8169	07700700	18	21	M 8533 bis	25714600	18	15	
M 8050	25060400 08060825	3	26 27	T 8120	90713264	17	48	T 8171 bis	38604600	14	35	M 8534	90713292	18	16	
M 8052	25072000	3	33	T 8121	95100859	17	47	T 8173 bis	98304002	14	31	M 8534 bis	92750091	18	13	
M 8053	90713401	2	39	T 8122	90352051	17	46	T 8174	90353013	14	30	M 8537	98309006	2	35	
M 8054	95100953	2	38	M 08123	11231700	10	51	T 8175	94322210	14	29	M 8537 bis	90714092	2	36	
M 8055	11072200	3	38	T 8124	11634100	17	29	T 8176	98390609	14	26	◆ M 8538/1	08060400	3	41	
M 8057	08067000	3	12	M 8126	98309003	10	52	M 8177	11700400	18	33	T 8549	95716642	14	17	
M 8058	92201435	2	45	T 8126	07633300	17	28	M 8183	98308165	2	19	T 8550	08629200	14	15	
M 8059	92234435	2	37	M 8127	91141415	2	49	M 8184	96508146	2	22	T 8550 bis	92701065	14	14	
M 8061	91121612	4	26	M 8128	91121412	2	43	M 8185	96508037	2	55	T 8563	95190245	17	27	
M 8063	98510507	4	28	M 8129	95100509	10	50				7.73	M 9045	91900520	9	41	1
M 8068				♦ T 8130	11677000	17	75	M 8186	96508041	2	54	T 9047	98110020	12	24	1
	25051600	4	31	M 8133	11236800	10	45	M 08187	11251600	2	51	M 9057	09237200	10	39	(0)
M 8069	25052400	4	16	M 8133 C	11237100	10	48	M 8189	96508028	2	26	M 9066	11146300	7	28	15
M 8083	08152200	2	50	M 8133 D	91910612	10	47	M 8190	96508151	2	24	M 9068	25149200	7	30	9
M 8088	91115908	8	14	M 8134	91141517	2	44	M 8191	98366022	3	17	M 9069	25150800	70	39	4
														100	5	4
			1	I				1						111	7	4

	N.	N.	LO	SIMBO	N. di	N. di	010	SIMB	N.	N.	LO	SIMBO	N.	N.	LO	SIMBO
		Tav.	N. D'ordinaz.	N. Disegno	Fig.	Tav.	N. D'ordinaz.	N. Disegno	di Fig.	di Tav.	N. D'ordinaz.	N. Disegno	di Fig.	di Tav.	N. D'ordinaz.	N. Disegno
	10	9	11090900	11606	45	1	25037001	11508	48	16	11611500	11159/149	41	7	25150500	M 9070
	23	2	11045025 96508134	* 11608	32	1	25030201	11510	10	16	11610225	* 11160/11158	38	7	94321045	M 9071
	10			11610	35	1	25030401	11511			11610200 \$	♦ 11160/0146	37	7	95100002	M 9072
	10	11	11400200	11615	30	1	25031800	11512	51	16	11613000	11160	36	7	95500007	M 9072 bis
-	20	6	11100200	11620	25	1	95990031	11512 bis	47	16	11614100	11168	35	7	90714112	M 9073
	18		11108000	11621	34	1	25031900	11513	43	16	11614900	11169	34	7	25149300	M 9074
	38	11	11106800	11622	33	1	25030801	11514	19	16	92701175	11170	40	7	25151300	M 9075
	16	2	96512237	* 11642	39	1	25030901	11515	35	16	11614300	11171	42	7	25151000	M 9075 bis
	51		96513172	* 11643	36	1	90118123	11515 bis	34	16	92700173	11172	31	7	90714170	M 9076
	27	15 12	11552400 11415000	11647 11652 D	42	1	25038001	11516	46	16	95190315	11173	29	7	25147500	M 9077
	26	12	11415100	11652 5	41	1	25038101	11517	45	16	90713295	11174	50	15	09553800	T 9086
	50	12	11478200	11652 5	21	!	25023700	11518	44	16	95100923	11175	39	18	98110043	T 9132
	17	11	11462500	11656	19	!	25023800	11519	37	16	92760170	11176	33	12	95100155	T 9158
	24	15	11564000	11657	20 18	1	25023500 25023600	11520 11521	36	16	92701171	11177	46	13	90713297	T 9260
	26	11	11434300	11658	15	1	98106045	11521	20							T 9292
	11	17	11677025	* 11670	16	i	98106036	11523		16	11620200	11178 bis	19	14	98385004	
	17	17	11676025	* 11673	17	i	98106025	11524	21	16	11620500	11184 bis	12	19	25900600	T 9600
	16	17	95100225	★ 11675	61	1	11115000	♦ 11525	36	17	!		13	19	25902000	T 9602
			11630200	* 11680/11198	14	i	11115025	* 11525 bis	26	16	11622000	11185 ter	15	19	25908400	T 9604 bis
0	10	17	11630201 5	♦ 11680/8097	13	4	11046001	11526	41	17	1		18	19	25900500	T 9613/1
4	64	17	11632200	11680	15	4	90512939	11526 bis	24	16	11622400	11104	16	19	25905600	T 9637
55	55	17	11335200	11682	14	4	25047100	11530 bis	39	17	11022400	11186	42	15	98344004	10069 bis
57	57	17	11337400	11684	32	4	11045000	◆ 11531	22	16	11622100	11191	38	12	11433200	10104
16	16	14	11629100	11692	33	4	11045200	♦ 11533	30	16	(10	13	11490200	11010/11020
	18	14	11094000	11693	28	2	95100317	11534/1	35	17	11622500	11192	11	13	11490300	11010
	30	6	11120800	11698	27	1	08153600	11535	29	16	11625000	11193	36	13	11522500	20/11021B/bis
	23	12	11486300	11702	18	7	11145100	11538	63	17	11630725	* 11198	41	13	11524800	11021 B/bis
	27	6	11123000	11703	19	7	95985718	11540					39	13	98111035	11022
	39	11	91181292	★ 11705	16	7	11155000	11541	60 59	17	11633000	11200	40	13	95120115	11023
	37	11	11440225	★ 11706	24	i	11159300	11543		17	98112026	11202	35	13	11506100	11024
	35	11	11441325	★ 11709	25	4	11053300	* 11550/8061	31 44	17	11635200	11208	34	13	94321382	11025
	10	10	11250925	11715	19	4		* 11551/2082	59	17	11636200	11212 bis	43	13	11623500	11026
	23	10	11258225	* 11718		22.0	11050225		58	1	11022300	◆ 11500/11504 ◆ 11500/11504	25	13	11534800	11035
	20	10	96507131	* 11719	17	4	11050500	* 11552/2082 * 11552	50	1	11022200	◆ 11500/11506 ★ 11500/1/11504	21	13	11533200	11038
	33	9	11093000	11721/11723	20	4	11051625	* 11553	12	i	11022325	* 11500 1/11504 * 11500 1/11504	14	13	11526800	11042
17		16	11625400	11722/11724	14	18	11714500	11560 11561	51	i	25036200	* 11500/1/11506	61	13	98114207	11045
27		5	11801500	11725/11728	11	18	11714200	11561/1	52		25036200	11500 bis/1	60	13	95100513	11046
33		6	11117025	* 11726/11729	12	18	11714400	11562	11	1	25020201	11500 ter/2	64	13	98112191	11047
34	27	6	11117525	* 11727/11730	19	18	11713300	11563 bis	57	i	25020800	11501 11501 A	73	13	11510200	11055
Z/	27	15	11673001	11734	23	18	11717300	11565/1	54	i	11036600	11501 A 11504 R	72	13	11512500	11058
	27bis		11742900	11736	29	18	11703100		55	i	11036700		18	20	11601200	11059
675	59	18	11704100	11737	30	18	90716251	11566	46	i	25036001	11505 R	10	20	11490301	11063
10		14	11600225	* 11750	11	2	11001000	11601/8186	60	i	25036101	11506 • 11507	14 52	20	11743701	11064 11105
25	39	14	11603000 11600200	11751 • 11752	10	2	11000700 11000400	11602/8189 11603	47	i	11036125	★ 11507 bis	50	15	94321450	
	1 1 23	14/	11000200	¥ 11/32	10	3	11000400	11003	7/		11030123	~ 1130/ DIS	30	16	11610825	11158

SIMBOLO		N. di	N. di	SIMBC	10	N. di	N. di	SIMB	010	N.	N.	SIMBO	010	N.	N.
N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	Tav.	di Fig.	N. Disegno	N. D'ordinaz.	di Tav.	di Fig.
11753	11800500	14	20	T 16225 bis	16507700	13	55	T 16628	16902300	19	17	c	atena		
11755 11757	11604800	14	24	T 16226	16507500	13	58	23545	24740925	18	50		atema		
11758	11258200 95740170	10	83 80	T 16227 T 16228	95100461 11508000	13	57 51	23546 26757	95100143 26900400	18	48	Molletta per	1		
11760	91181116	18	38	T 16229 D	16508100	13	50	T 30109	98107016	14	11	maglia di	} 11333500	17	66
11762	11437000	12	48	T 16229 S	16508200	13	49	31564	32143500	7	23	congiunzione	J		
11765	11453200	11	46	T 16230	16508300	13	48	31573	95190095	7	20			1	
11766	11456000	11	47	T 16231	98107007	13	47	32151	32741101	18	52				
11772	11140200	7	10	T 16232	98366011	13	53	T 35102 bis	90714251	7	24	_			
11780 11782	11117000 11117500	6	40	T 16235/16238 B	16522600	13	44	36022 bis 36022 ter	95100055	18	54	Cont	achilometri		
12060	92701146	6 13	41 59	T 16238 B T 16241	16524600 98109028	13	45 37	36046/2	98305017 95790136	18	55 31				
12338	11123400	6	22	T 16244	16505500	13	32	* 36070 A	95100130	17	13	Contachilometri]		
T 13116	11564500	15	17	T 16246	91112525	13	33	36413	36118000	14	13	completo	11760200	20	21
M 13242	98108039	17	54	T 16247	11504900	13	28	36465	36905000	19	19	di trasmissione	J		
M 14014/18	11061500	3	19	T 16248	11505000	13	30	38164/2	95120053	18	32				
M 14030	11045225	4	11	T 16249	11504800	13	27	38808	38905500	19	11				
M 14045 M 14046/1	11210500	10	69	T 16250	98108012	13	29	39515	38603500	14	28	Imnia	nto elettric	_	
M 14046/1	11213600 11210900	10	49 58	T 16251	90114265	13	31	40530 40540	38717400 38703800	18	24 58	impiai	nto elettric	U	
M 14048	11211300	10	59	T 16254 bis T 16258	16535100 90716072	13	16	41093	92700050	18	53				
M 14049	11211400	10	68	T 16259	90716138	13	19	Libretto	72700030			MCR 4 E	25713100	18	10
14050/14051	11212600	10	66	T 16262 bis	16534500	13	24	istruzioni	1	19	23	6 V 1,5 W	93450311	18	46
M 14051	11213000	10	67	T 16263	95100263	13	22				.	6 V 3/15 W	93450212	18	51
M 14052/1	11214000	10	71	T 16269	16504500	13	13	C	rburatore			6 V 5 W	93450313	18	45
M 14053	11214400	10	75	T 16270	92781080	13	12	Cai	rouratore		. 1	6 V 25/25 W	93450216	18	44
M 14054 M 14055	11214701	10	74	T 16295	16515200	13	80	◆ MD 27	11112400	6	39	T 6 CA/RCN 1	11743700	18	37
M 14057	11215600 11218000	11	73 72	T 16300 T 16302	16515000 11516900	13	76 12	* SS 29 A	11112425	6	32	DN 36 C 60/6-2100 D	26700201	18	27
M 14058	95100565	10	70	T 16303	16516400	13	81	1126	11935700	19	22	SU 120	11743700	20	17
M 14062	11234400	10	15	T 16304	16516500	13	82	★ 1747	11117425	6	37				
M 14063	11230500	10	56	T 16305	91711410	13	74					90071-41	38701200	18	17
M 14064	11230800	10	55	T 16306	16513300	13	68	Tappo per	serbatoio be	enzin	a	Candela	32717000	18	25
M 14065	11238500	10	26	♦ T 16443	11466525	12	57	Lappe por			_	Batteria	38704500	18	34
M 14076	96510227	2	29	T 16504	90714172	15	20		24104001			Faro	16740502	18	40
T 14095	36564800	15	15	T 16506 T 16507 bis	16561200	15	18		24104601			Interruttore	11746001	18	41
T 16052	16553200	15	37	T 16507 bis	16561300 16460500	15	19		24104801	6	14	Bullone	32740700	18	42
T 16053	16552800	15	34	T 16538/149	16631000	17	61		24104901			Dado fiss.)	200.000	
T 16097 bis	16914600	19	24	T 16542	95715115	6	36		24105001			fanalino	24742025	18	47
T 16135	11638200	17	37	T 16595	11475000	12	11		,	1		Cappuccio)		
T 16162	95715114	6	42	T 16596	98106011	12	53	'				per fanal.	24741325	18	49
T 16220	16507900	13	54	T 16597	16743000	12	56		Sella	1	. 1	Pulsante	11745401	20	2.1/
T 16221	16507800	13	52	* T 16598	11464025	12	10	Copertina)			Gruppo cavi)		(
T 16224	16507600	13	56	T 16601	25105400	6	15	per sella	11461700	11	22	e guaine	}	18	60

TAVOLE PEZZI DI RICAMBIO

N.B. - I numeri d'ordinazione non contrassegnati da appositi segni di riferimento servono per entrambi i tipi "Sport" e "Turismo".

I numeri d'ordinazione contrassegnati dalla stella (★) servono esclusivamente per il tipo "Sport".

I numeri d'ordinazione contrassegnati dal rombo (◆) se:vono esclusivamente per il tipo "Turismo"

THE WHITE STEEL ST

: Motociclo

GRUPPO

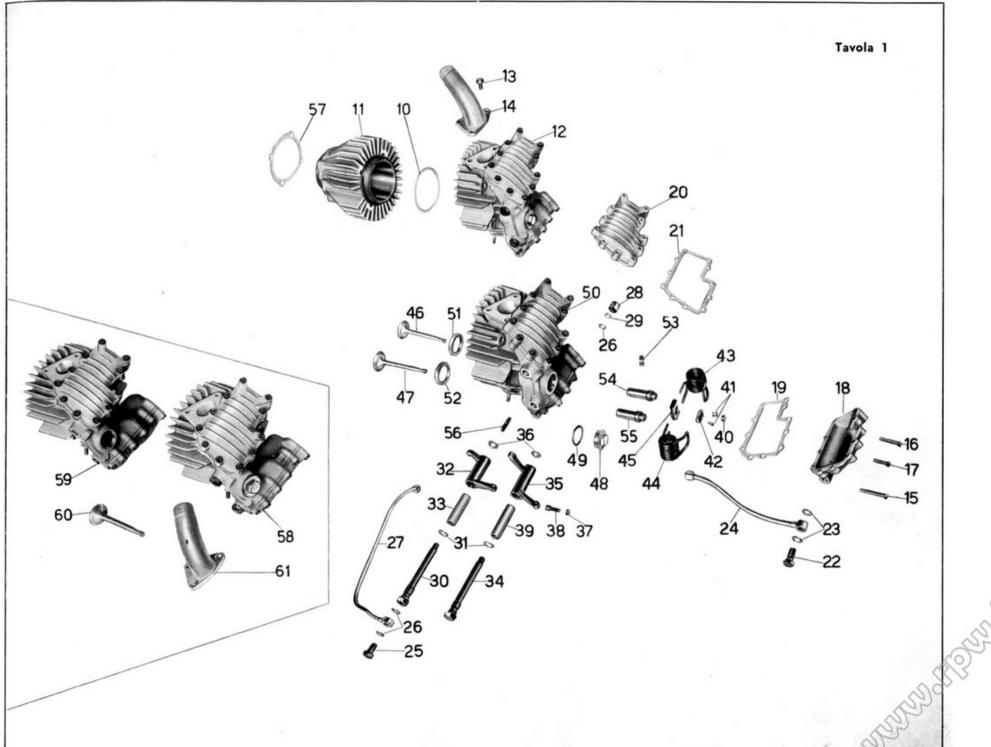
: Organi principali

TAV. 1

SOTTOCOMPLESSO: Motore

SOTTOGRUPPO: Cilindro - Testa - Coperchi - Valvole

1.	SIMBO	LO	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
ura	N. Disegno	N. D'ord.	Quantité mortagem suppleme
10	M 8002 bis	90718890	Guarnizione rame e amianto fra cilindro e testa
11	11501	25020201	Cilindro completo
12	* 11500/1/11506	11022225	Testa del motore completa
13	M 2037	98108022	Bullone fissaggio pipa aspirazione
14	★ 11525 bis	11115025	Pipa aspirazione
15	11522	98106045	Bullone lungo fissaggio coperchio alla testa (parte scarico)
16	11523	98106036	Bullone medio fissaggio coperchio alla testa
17	11524	98106025	Bullone corto fissaggio coperchio alla testa
18	11521	25023600	Coperchio sulla testa parte scarico
19	11519	25023800	Guarnizione per coperchio parte scarico
20	11520	25023500	Coperchio sulla testa parte aspirazione
21	11518	25023700	Guarnizione per coperchio parte aspirazione
22	TA 182	95990060	Bullone cavo per attacco tubazione ricupero olio dal coperchio alla testa parte scarico
23	TA 180 ter	90714113	Guarnizione per bullone cavo attacco tubazione ricupero olio
24	11543	11159300	Tubazione ricupero olio dalla testa al raccordo sul basamento
25	11512 bis	95990031	Bullone cavo sul perno per lubrificazione bilanciere aspirazione
26	M 192 A	90714101	Guarnizione fibra per bullone cavo e per perni bilancieri parte dadi ciechi
27	11535	08153600	Tubazione per lubrificazione bilancieri
28	M 2317 bis	92780100	Dado cieco per perni bilancieri
29	M 2317	95100313	Rosetta di guarnizione per perni porta bilancieri
30	11512	25031800	Perno per bilanciere aspirazione
31	M 121 bis	90714142	Guarnizione fibra per perni bilancieri
32	11510	25030201	Bilancieri per valvola aspirazione
33	11514	25030801	Boccola per bilanciere valvola aspirazione
34	11513	25031900	Perno per bilanciere scarico
35	11511	25030401	Bilanciere per valvola scarico
36	11515 bis	90118123	Rosetta di regolazione per bilancieri aspirazione e scarico
37	M 61 bis	92700071	Dado per vite con nicchia sui bilancieri
38	M 2314	25034000	Vite con nicchia sui bilancieri
39	11515	25030901	Boccola per bilanciere valvola scarico
40	M 8006	25038200	Cappelletto per valvole
41	11517	25038101	Mezzi collarini di tenuta piattelli superiori
42	11516	25038001	Piattello superiore per molle valvole aspirazione e scarico
43	M 2378	25037401	Molla per valvole con forcella esterna
44	M 2379	25037601	Molla per valvole con forcella interna
45	11508	25037001	Piattello inferiore per molle valvole aspirazione e scarico
46	11506	25036001	Valvola aspirazione
47	★ 11507 bis	11036125	Valvola scarico
48	M 2320	11022600	Tappo sulla testa
49	M 2320 bis	90716321	Guarnizione per tappo sulla testa
50	* 11500/1/11504	11022325	Testa del motore completa di ghiera, guida valvole, prigionieri, coperchi con guarnizione e bulloni 1
			Valvola aspirazione Valvola scarico
			(segue)
			(segue)



Shiply gre

: Motociclo

GRUPPO

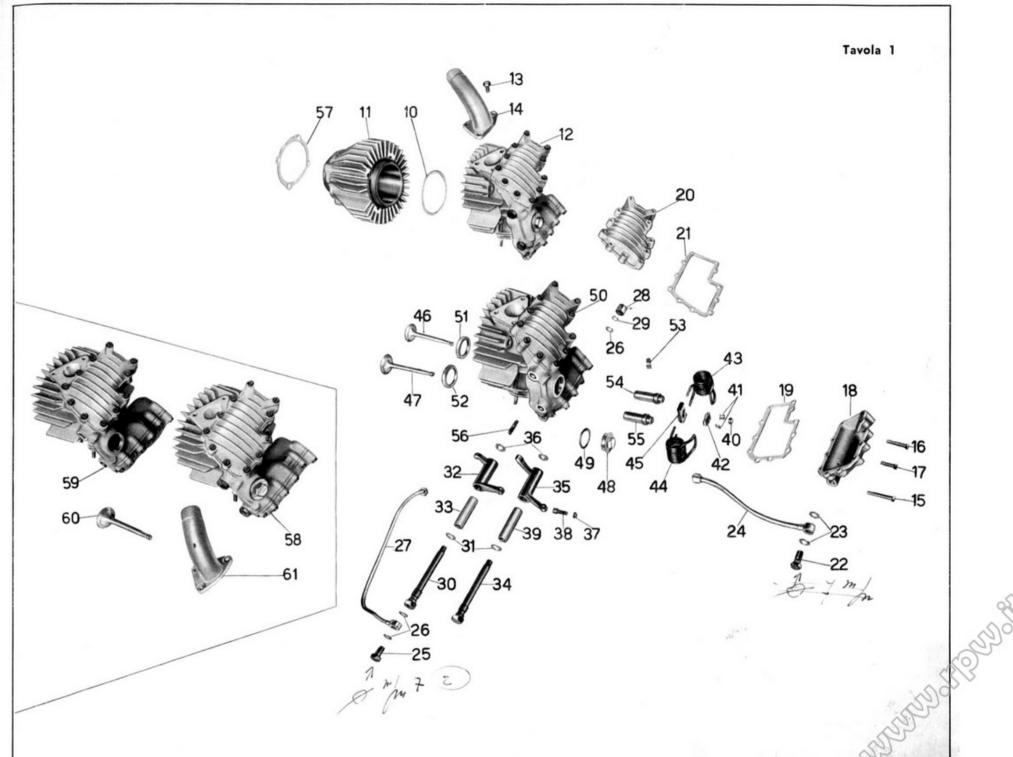
: Organi principali

TAV. 1

SOTTOCOMPLESSO: Motore

SOTTOGRUPPO: Cilindro - Testa - Coperchi - Valvole

N.	SIMBO	LO	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
gura	N. Disegno	N. D'ord.	
51 52 53 54 55 56 57 58 59 60	11500 bis /1 11500 ter /2 M 2307 ter 11504 R 11505 R M 107 11501 A • 11500/11506 • 11500/11504 • 11507 • 11525	25036200 25036300 25035500 11036600 11036700 96507033 25020800 11022200 11022300 25036101 11115000	Ghiera per sede valvola aspirazione Ghiera per sede valvola scarico Ghiera per sede valvola scarico Ghiera per sede candela Guida valvola aspirazione Guida valvola scarico Prigioniero sulla testa per attacco tubo scarico Prigioniero sulla testa per attacco tubo scarico Quarnizione carta fra cilindro e basamento Testa del motore completa Testa del motore completa di guida valvole, ghiere e coperchi Valvola scarico Pipa aspirazione 1
,			
		,	
		·	



: Motociclo

GRUPPO

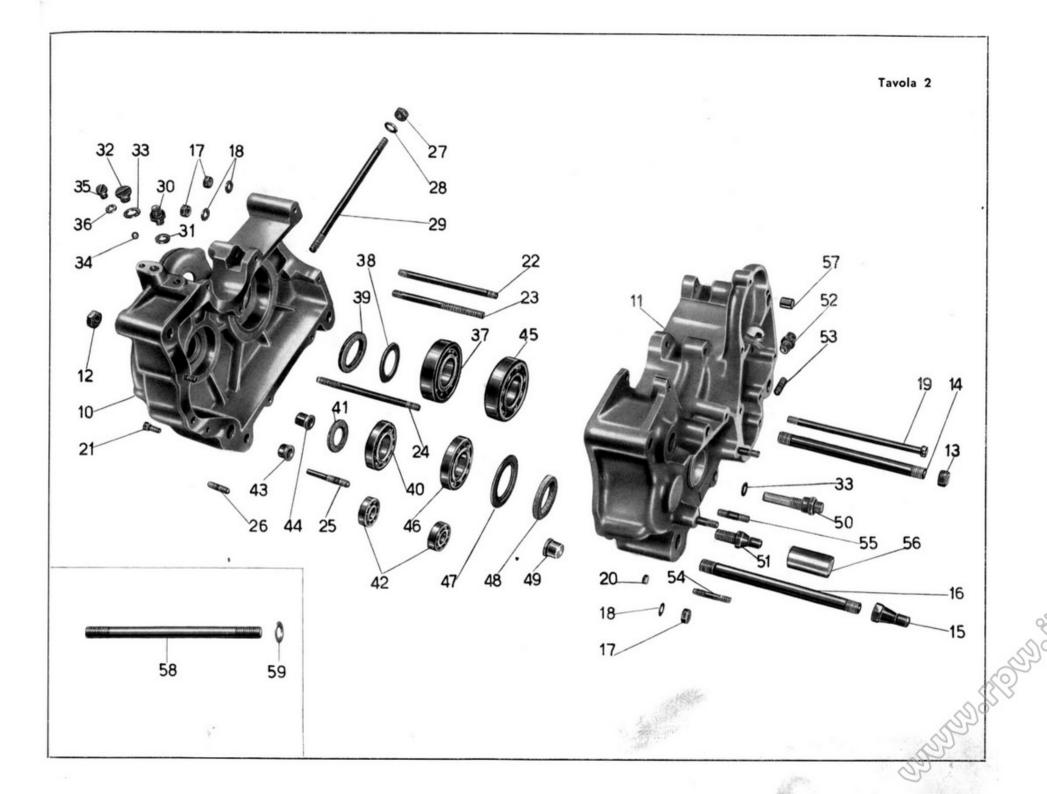
: Organi principali

TAV. 2

SOTTOCOMPLESSO: Motore

SOTTOGRUPPO: Basamento

١.	SIMBO	7.0	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
ura	N. Disegno	N. D'ord.	
		11000700	Basamento lato volano con prigioniero, boccole e anello
10	11602/8189 11601/8186	11001000	Basamento lato distribuzione con prigionieri, boccole e anelli
11 12	T 8025 bis	92700134	Dado per tirante posteriore fissaggio motore alle piastre porta motore
13	T 2011	16038100	Dado per tirante anteriore fissaggio motore alle piastre
14	T 8044	96514155	Tirante anteriore fissaggio motore alle piastre
15	T 8036 bis	11263200	Dado a colonnetta sul tirante posteriore per ferma messa in moto
16	★ 11643	96513172	Tirante posteriore fissaggio motore alle piastre porta motore
17	DN 8	92701087	Dado per bullone, per tirante e per prigionieri di unione basamento
18	M 145 ter	95101231	Rosetta per bullone per tirante e per prigionieri di unione basamento
19	M 8183	98308165	Dado per bulloni serraggio basamento
20	DN 6	92602206 98106017	Bullone serraggio basamento parte inferiore
21	M 140	96508146	Tirante serraggio basamento parte anteriore
22 23	M 8184 11610	96508134	Prigioniero sul basamento fissaggio fascette dinamo e magnete
24	M 8190	96508151	Prigioniero lungo sul basamento lato volano fissaggio coperchio pignone
25	M 8192	11017600	Prigioniero unione basamento e fissaggio fascetta dinamo
26	M 8189	96508028	Prigioniero corto sul basamento lato volano
27	DK 10	92751103	Dado per prigionieri fissaggio cilindro e testa
28	11534/1	95100317	Rosetta per prigionieri fissaggio cilindro e testa
29	M 14076	96510227	Prigioniero fissaggio cilindro e testa
30	M 192	95950241	Raccordo sul basamento per sfiatatojo
31	M 192 A	90714101	Guarnizione libra per situatoro .
32	M 8045	95980414	Tappo per sfiatatoio (grande)
33	M 121 bis	90714142	Sfera per sfiatatoio
34	M 8046	92295909 98309006	Tappo per sfiatatoio (piccoio)
35 36	M 8537 M 8537 bis	90714092	Guarnizione fibra per tappo sfiatatoio (piccolo)
37	M 8059	92234435	Cuscinetto a rulli per albero a gomito
38	M 8054	95100953	Anello premistoppa albero a gomito
39	M 8053	90713401	Anello feltro di tenuta olio albero a gomito
40	M 8097	92201229	Cuscinetto a sfere per albero primario 1 (30 × 62 × 13)) (Riv 889 B) (Riv 889 B)
41	M 8090	90713291	Anello feltro tenuta olio sul corpo frizione
42	M 221	92201215	Cuscinetto a sfere per albero secondario
43	M 8128	91121412	Boccola per tamburo scanalato
44	M 8134	91141517	Boccola cieca di guida settore cambio velocità
45	M 8058	92201435	Cuscinetto a sfere per albero a gomito
46	M 8107	92201233	Cuscinetto a sfere per presa diretta
			(segue)



: Motociclo

GRUPPO

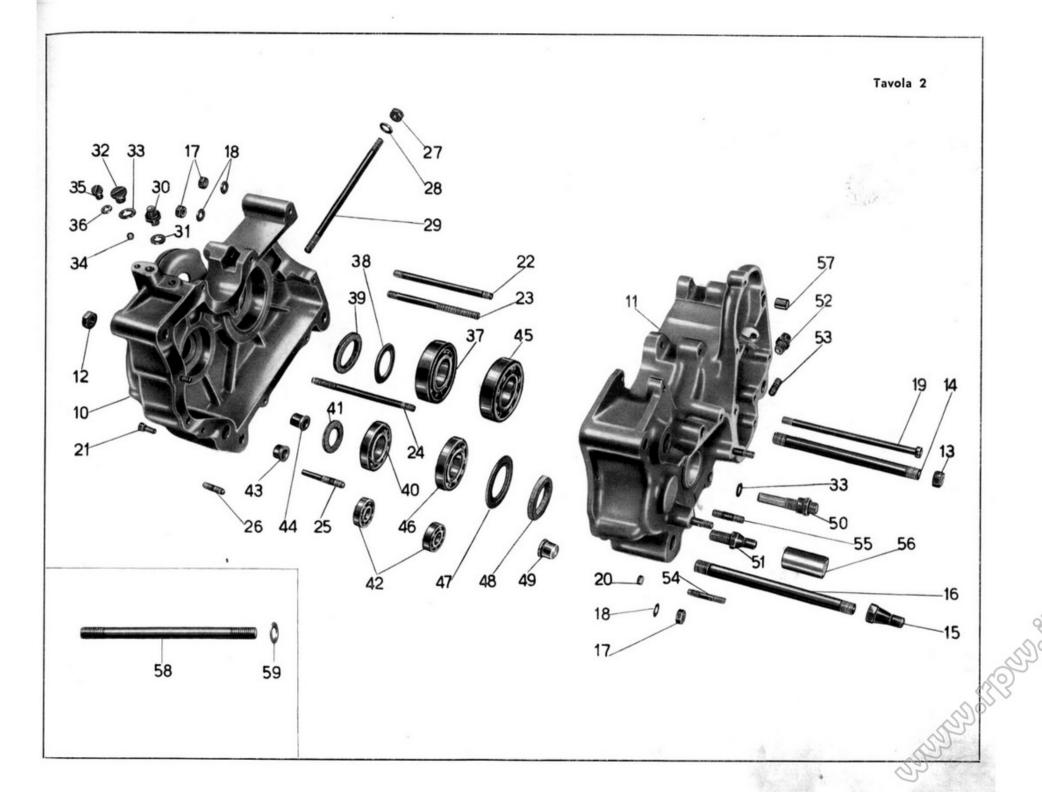
: Organi principali

TAV. 2

SOTTOCOMPLESSO: Motore

SOTTOGRUPPO: Basamento

	SIMBOL		DENOMINAZIO	N E			Quantità	Indicazioni suppletive
N. Dis	egno	N. D'ord.					 -	
M 99		11012400	Rosetta per cuscinetto reggispinta cambio				1	
M 99 G		90713400	Anello feltro premistoppa cuscinetto cambio				1	
M 8127		91141415	Boccola cieca di guida tamburo scanalato				1	
W 8083		08152200	Raccordo con filtro per ricupero olio dal basamento Colonnetta di fermo selettore cambio					
M 08187 M 2113		11251600 95950160	Raccordo ricupero olio dalla testa					
M 2088		96507022	Prigioniero fissaggio coperchio pignone					$7 \text{ MA} \times 22$
M 8186		96508041	Prigioniero lungo fissaggio coperchio pignone					8 MA × 41
M 8185		96508037	Prigioniero corto fissaggio coperchio pignone				1 1	8 MA × 37
M 8040 te	r	91111947	Boccola di guida albero porta settore					
M 2373	.	91110607 96513160	Bussolina sul basamento distribuzione di riferimento coperchio Tirante posteriore fissaggio motore alle piastre porta motore					13 P. 1,25 M×160
◆ T 8035 b ◆ T 5758	is	96513160	Rosetta per dado a colonnetta per fermo messa in moto .					13,2 × 25 × 5
		•						



TAV. 3

: Motociclo

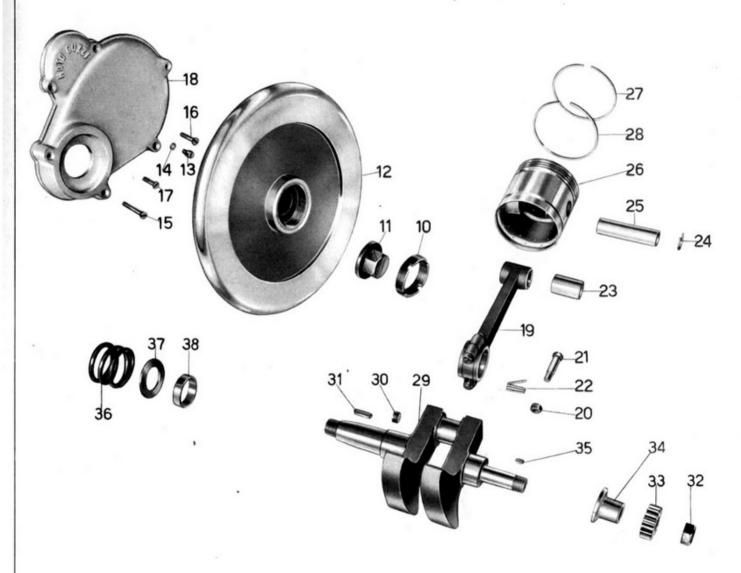
: Organi principali GRUPPO

SOTTOCOMPLESSO: Motore

SOTTOGRUPPO: Albero a gomito - Biella - Pistone - Volano e coperc. lato volano

			coperc. lato volano
ł.	SIMB	0 L O	
gura	N. Disegno	N. D'ord.	D E N Ö M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
			Ghiera per volano motore
10 11	M 106 M 21	93702401 11067100	Ghiera per volano motore
12	M 8057	08067000	Volano motore
13	M 0156	98307009	Tappo inferiore sul coperchio frizione
14	M 0156 ter	90714070	Guarnizione fibra per tappo coperchio frizione
15	M 2196	98366038	Vite lunga fissaggio coperchio volano
16	M 141	98366025	Vite media fissaggio coperchio volano
17	M 8191	98366022	Vite corta fissaggio coperchio volano
18	11603	11000400	Coperchio basamento (lato volano)
19	* M 14014/18	11061500	Biella completa di boccola, cappello e bulloni
20	M 19 bis	92701081	Dado per bullone testa di biella
21	M 8047 bis	09062200	Bullone per testa di biella
22	MA 17	92296733	Aghi per testa di biella
23	M 18	25062000	Boccola per piede di biella
24	★ M 8049 ter	90352022	Molla di tenuta spinotto
25	M 8049 bis	25061200	Spinotto per pistone
26	★ M 8049/1	25060400	Pistone
27	★ M 8050	08060825	Fascia elastica
28	* M 12 R	25060900	Fascia elastica raschia olio
29	M 8048	11064200	Albero a gomito completo di tappi
30	M 2531	98511207	Tappo per albero a gomito
31	M 26	91741550	Chiavella per volano sull'albero a gomito
32	M 22	92701182	Dado per albero a gomito lato distribuzione
33	M 8052	25072000	Ingranaggio sull'albero a gomito comando distribuzione
34	M 8511	25065600	Manicotto di spessore sull'albero a gomito
35	M 25	91702346	Chiavella sull'albero fissaggio ingranaggio
36	M 112	94321530	Molla di spinta pignone motore
37	M 110	95100909	Anello di tenuta molla di spinta pignone
38	M 8055	11072200	Anello di spessore per cuscinetto a rulli
39	◆ M 12	25060800	Fascia elastica
40	◆ M 14	90351021	Molla di tenuta spinotto
41	◆ M 8538/1	08060400	Pistone
42	◆ M 8047/18	25061500	Biella completa di boccola, cappello e bulloni
			100
			76.

Tavola 3





ON THE

: Motociclo

GRUPPO

: Organi principali

TAV. 4

SOTTOCOMPLESSO: Motore

SOTTOGRUPPO: Distribuzione

l. ura	N. Disegno	N. D'ord.	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 22 24 25 26 27 28 30 31 32 33 33 34	* 11608 * M 14030 DN 7 11526 11530 bis 11526 bis M 8069 * 11552/2082 M 8522 * 11551/2082 * 11553 M 2082 M 2093 M 8282 -M 2093 M 8282 -M 2092 * 11550/8061 M 8061 M 8061 M 8063 • M 8280/2082 • M 8068 • 11531 • 11533 • M 8279/8061	11045025 11045225 92700073 11046001 25047100 90512939 25052400 11050500 95100463 11050225 11051625 91111311 25052200 25051200 25051400 11053300 91121612 25056100 98510507 25050200 09050500 25051600 11045000 11045200 11053200	Astina comando bilancieri completa Pasticca per astine bilancieri Dado per tubo copriastine bilancieri 1 2 7 MA Tubo copriastine bilancieri 1 3 4 5 7 MA Tubo copriastine bilancieri 1 4 6 7 MA Guarnizione por tubo copriastine bilancieri 1 5 7 MA Guarnizione gomma per tubo copriastine 1 1 7 MA Perno porta levetta aspirazione e scarico 1 1 8 Ma Maria di spessore fra levette aspirazione e scarico 1 1 8 Ma Maria di spessore fra levette aspirazione e scarico 1 1 8 Ma Maria di spessore fra levette aspirazione e scarico 1 1 13,2 × 20 × 2 Pasticca con nicchia sulle levette camma 2 2 Maria di spessore fra levette aspirazione e scarico 2 3 Maria di spessore fra levette aspirazione e scarico 2 4 Maria di spessore fra levette aspirazione e scarico 2 5 Ma Maria di spessore fra levette aspirazione e scarico 2 6 Maria di spessore fra levette aspirazione e scarico 3 7 MA 1 13,2 × 20 × 2

: Motociclo

GRUPPO

: Organi principali

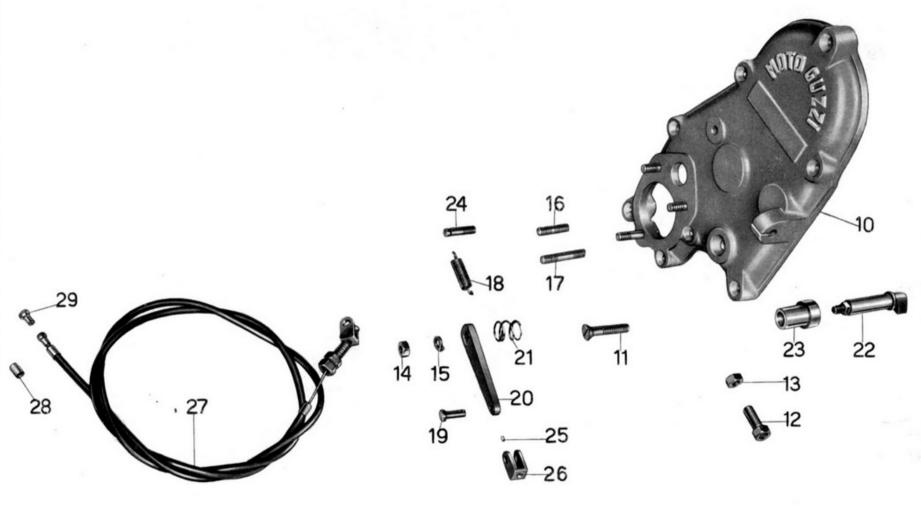
TAV. 5

SOTTOCOMPLESSO: Motore

SOTTOGRUPPO: Coperchio lato distribuzione - Leve alzavalvola

N. igura	S I M B O	N. D'ord.	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni supplet	tive
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	M 8042 M 2198 M 2101 M 70 bis DN 6 RE 6 M 2110 M 2111 M 56 M 64 M 8288 bis M 67 M 2095 M 2096 M 2100 M 68 N M 68 11725/11728 T 234 T 8529	11001300 98366029 95790126 92700072 92602206 95120065 96506035 25800700 95780249 25803501 94321140 25802100 91121129 25803700 95715228 25625800 11801500 95720122 95715223	Coperchio basamento lato distribuzione	
				200

Tavola 5



THE THE STEE

TAV. 6

COMPLESSO : Motociclo SOTTOCOMPLESSO: Motore

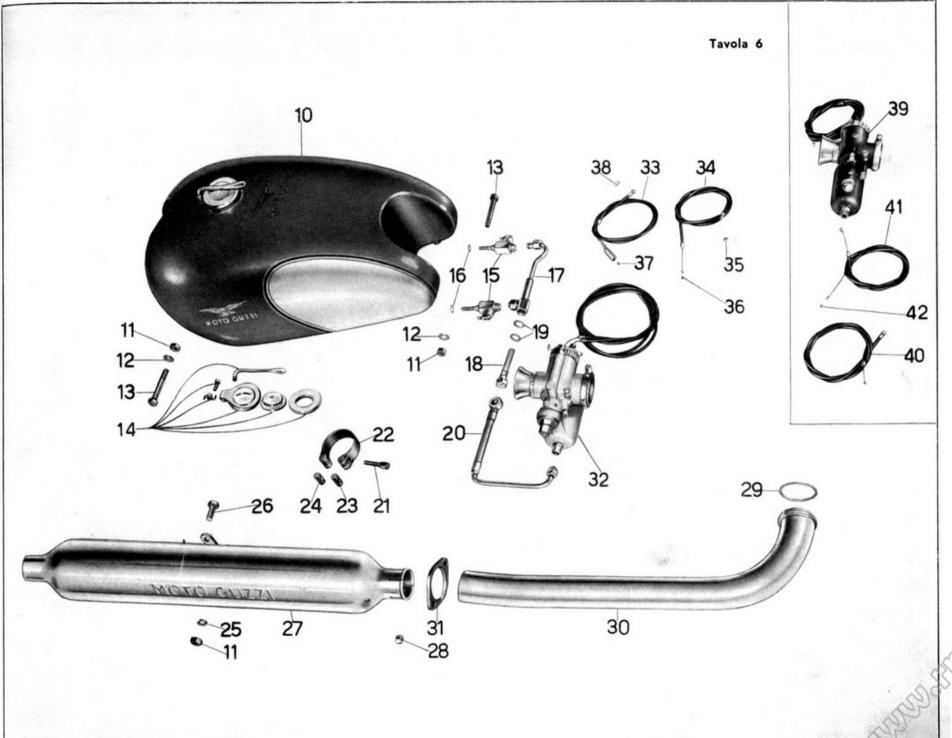
GRUPPO

: Alimentazione e scarico

SOTTOGRUPPO: Serbatoio benzina - Tubazione - Carburatore .

Tubo scarico e silenziatore

Figura		LO	D E N O M I N A Z I O N E Quantità	Indicazioni suppletiv
	N. Disegno	N. D'ord.		
10	11620	11100200	Serbatolo benzina	8 MA
11	DN 8	92701087		
12	M 145 ter	95101231 98108064	Rosetta per bulloni attacco serbatoio benzina	8,25 × 17 × 1, 8 MA × 64
13	T 8149	24104601	Guarnizione per tappo) MA X 04
		24104801	Scodellino per tappo	
		24104001	Coperchio per tappo	
14		24105001	Manettino chiusura tappo	Tipo Tebaldi
080000		24104901	Vite per tappo	
		24104701	Molla per tappo	
15	T 16601	25105400	Rubinetto benzina completo	,
16	TA 175 G	90714100	Guarnizione fibra per rubinetti	
17	T 5133	11106000	Corpo filtro benzina	
18	11622	11106800	Bullone cavo con filtro per tubazione benzina	
19	T 333 bis	90714122	Guarnizione fibra per bullone cavo	
20	11621	11108000	Tubo di alimentazione benzina dal serbatolo al carburatore	
21	T 8521	99105080	Bullone serraggio fascetta	
22	12338	11123400	Fascetta completa di rulli	
23	T 8521 ter	95716162	Rullo non filettato per fascetta	
24	T 8521 bis	95716260	Rullo filettato per fascetta	
25	RE 8	95120085	Rosetta per bullone fissaggio silenziatore	8.5 × 13,5 × 2
26	T 129	98108015	Bullone fissaggio silenziatore al telaio	8 MA × 15
27	11703	11123000	Silenziatore	
28	M 107 bis	92700077	Dado per prigionieri unione tubo scarico alla testa	7 MA
29	M 186	90718455	Guarnizione per tubo scarico	
30	1/1 698	11120800	Tubo scarico	
31	T 8391	08120200	Flangia per tubo scarico	(Per i pezzi di
32	★ SS 29 A	11112425	Carburatore completo di trasmissioni comando aria e gas	cambio vedere talogo Dell' Or
33	★ 11726/11729	11117025	Trasmissione comando aria del carburatore	•
34	* 11727/11730	1,1117525	Trasmissione comando gas del carburatore	
35	T 193 N	95716517	Capocorda per trasmissione sulla leva	
36	T 16542	95715115	Capocorda per trasmissione sul carburatore comando gas	
37	★ 1747	11117425	Capocorda per trasmissione sul carburatore comando aria	Dell'Orto
38	T 234	95720122	Coprifilo per guaiana	
39	◆ MD 27	11112400	Carburatore completo di trasmissioni aria e gas	
40	11780	11117000	Trasmissione comando aria del carburatore	
	♦ 11782	11117500	Trasmissione comando gas del carburatore	
41	◆ T 16162	95715114	Capocorda per trasmissione sul carburatore comando aria	



ON SEE

TAV. 7

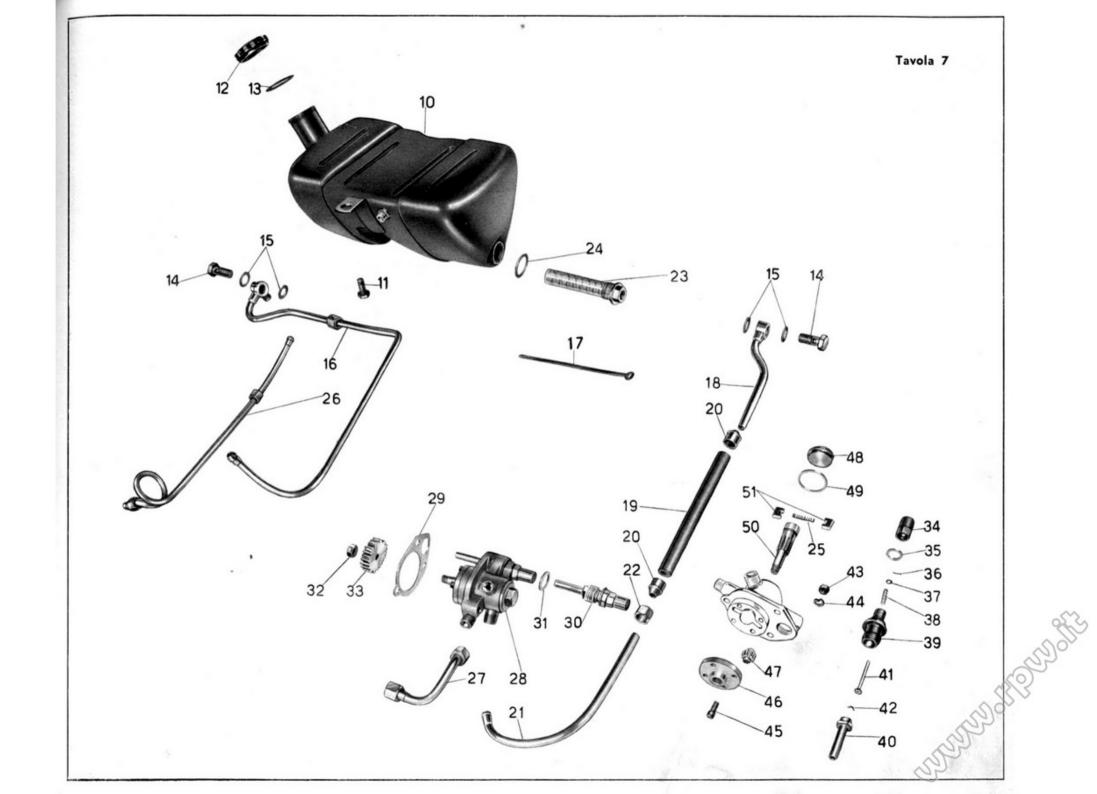
COMPLESSO : Motociclo SOTTOCOMPLESSO: Motore

GRUPPO : Lubrificazione

SOTTOGRUPPO: Serbatoio olio - Tubazioni - Pompa olio - Valvola

automatica

N.	SIMBO	LO	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni supp	letive
jura	N. Disegno	N. D'ord.		
10	11772 T 58	11140200 98108023	Serbatoio olio	
12	T 8403	08142300	Tappo per serbatoio olio	
13	T 8403 bis	90716320	Guarnizione per tappo serbatoio olio	
14	TA 182	95990060	Bullone cavo per attacco tubazione ricupero olio e per tubazione mandata olio alla pompa	
15	TA 180 ter	90714113	Guarnizione fibra bulloni cavi	
16	11541	11155000	Tubo ricupero olio dalla pompa al serbatoio	
17	T 237 bis	93302115	Fascetta fissaggio tubazione ricupero al telaio	
18	11538	11145100	Tubazione superiore alimentazione olio dal serbatoio alla pompa	
19	11540	95985718	Tubo gomma per alimentazione olio	
20	31573	95190095	Raccordo per tubo gomma alimentazione olio	
21	T 5835	11145700	Tubo alimentazione olio - inferiore	
22	T 184	95920091	Dado per tubo alimentazione olio - inferiore	
23	31564	32143500	Filtro nel serbatoio olio	
24	T 35102 bis	90714251	Guarnizione fibra per raccordo con filtro	
25	M 108	94321046	Molla per palette pompa olio	
26	T 5823 ter	11158200	Tubazione per sfiatatoio olio	
27	T 8508	08154000	Tubo ricupero olio dal basamento alla pompa	
28	M 9066	11146300	Pompa olio completa	
29	M 9077	25147500	Guarnizione carta per pompa olio	
30	M 9068	25149200	Getto completo di valvolina automatica	
31	M 9076	90714170	Guarnizione per valvolina automatica	
32	M 115 ter	92701086	Dado fissaggio ingranaggio della pompa	
33	M 114	25147700	Ingranaggio comando pompa olio	
34	M 9074	25149300	Cappellotto per valvolina automatica	
35	M 9073	90714112	Guarnizione per cappellotto valvolina automatica	
36	M 9072 bis	95500007	Copiglia di tenuta piattello valvolina automatica	
37	M 9072	95100002	Piattello di tenuta molla per valvolina automatica	× 0
38	M 9071	94321045	Molla per valvolina automatica	
39	M 9069	25150800	Corpo per valvolina automatica	
40	M 9075	25151300	Tubetto sul corpo della valvolina automatica	
41	M 9070	25150500	Valvolina di regolazione	
42	M 9075 bis	25151000	Cavallottino di arresto valvolina	
43	DN 6	92602206	Dado per prigionieri fissaggio pompa olio	
44	RE 6	95120065	Rosetta elastica per prigionieri fissaggio pompa olio	2
45	M 117	98305015	Vite fissaggio coperchio con guida per pompa olio	X
46	M 2106	11147200	Coperchio con guida per pompa olio	
47	M 116	11148400	Ingranaggio alimentazione per pompa olio	
48	M 122	11147400	Tappo per pompa olio	
49	M 122 bis	90712270	Guarnizione per tappo della pompa olio	
50	M 2107	11147800	Alberello dentato per pompa olio	
.51	M 120	25148100	Palette per pompa olio	
				^
				01
				12
			76	-



: Motociclo

GRUPPO

: Innesto

TAV. 8

SOTTOCOMPLESSO: Trasmissione

SOTTOGRUPPO: Innesto a frizione

	SIMBC	LO	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
ura	N. Disegno	N. D'ord.	
10 11 12 13 14 15 16 17	M 8095 M 8092 M 8091 — M 8093 M 8088 MA 8513/08512 M 8094 M 73 M 8089	11082600 11082300 11082200 90114950 91115908 11081000 90114980 92701184 11081600	Piattello spingidischi frizione

		,	
	<i>•</i>		

: Motociclo

GRUPPO

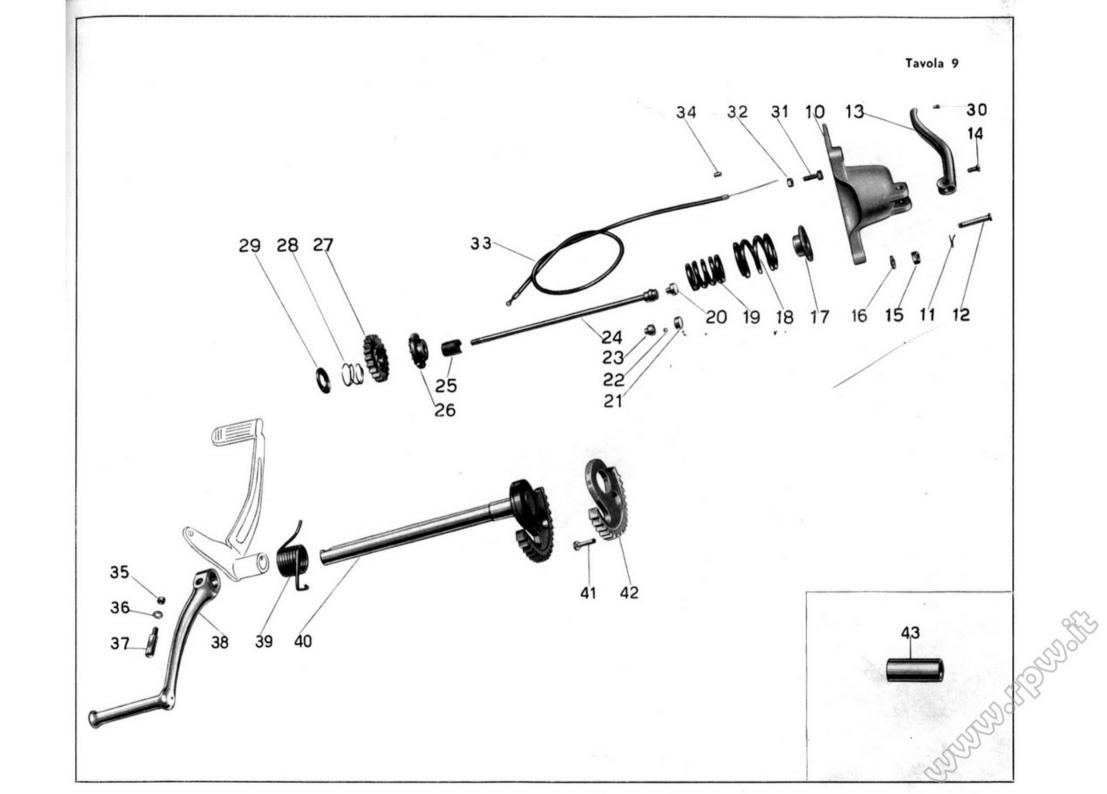
: Avviamento

TAV. 9

SOTTOCOMPLESSO: Trasmissione

SOTTOGRUPPO: Avviamento motore - Comando frizione

N	SIMBO) L O	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
ura	N. Disegno	N. D'ord.	
10	11606	11090900	Coperchio pignone catena e supporto leva frizione
11	M 160 bis	95500222	Copiglia per spina fissaggio leva frizione
12	M 160 M 8300	95780271 11090100	Spina fissaggio leva frizione
14	M 0162	11091100	Vis L. Calabara
15	DN 8	92701087	Dado per prigionieri fissaggio coperchio pignone
16	M 145 ter	95101231	Rosetta per prigionieri fissaggio coperchio pignone
17	M 2140	25082900	Manicotto spingimolle frizione
18	M 8114	94321490	Molla per frizione esterna
19	M 5857	94321372	Molla per frizione interna
20	M 080/080 ter	11085900	Bottone per frizione completo
21	M 080 bis	11086200	Coperchio per bottone frizione
22	M 080 ter	92295703	Sfera per bottone frizione
23	M 080	11086100	Corpo per bottone frizione
24	M 8096 M 2139	11085500 25083500	Asta per frizione
26	M 8112	08266500	At 1 and 1 a
27	M 8111	08266400	1
28	M 87	11266200	Molla di spinta ingranaggio avviamento
29	M 84	95190180	Piattello spingimolla ingranaggio avviamento
30	T 8529	95715223	Capocorda per cavo di trasmissione
31	36046/2	95790136	Bullone tendifilo frizione
32	M 2158 bis	92700090	Dado per bullone tendifilo frizione
33	11721/11723	11093000	Trasmissione comando frizione
34	T 235	95720130	Coprifilo per guaina
35	DN 6	92602206	Dado per chiavella fissaggio pedivella messa in moto
36 37	M 136 bis M 8165	95100137	Rosetta per chiavella fissaggio pedivella messa in moto
38	M 8164	91770106 08260200	Chiavella fissaggio pedivella messa in moto
39	M 8163	08265700	Malla are albara arress in mate
40			
41	M 9045		Dilanta Caracia attaca all'allano della accessionata
42	M 8160	08265600	
43	◆ M 5753	91181944	Tubo di spessore per albero messa in moto
41 42	M 8160		Albero messa in moto completo
			990
			Girls and the second se



: Motociclo

GRUPPO

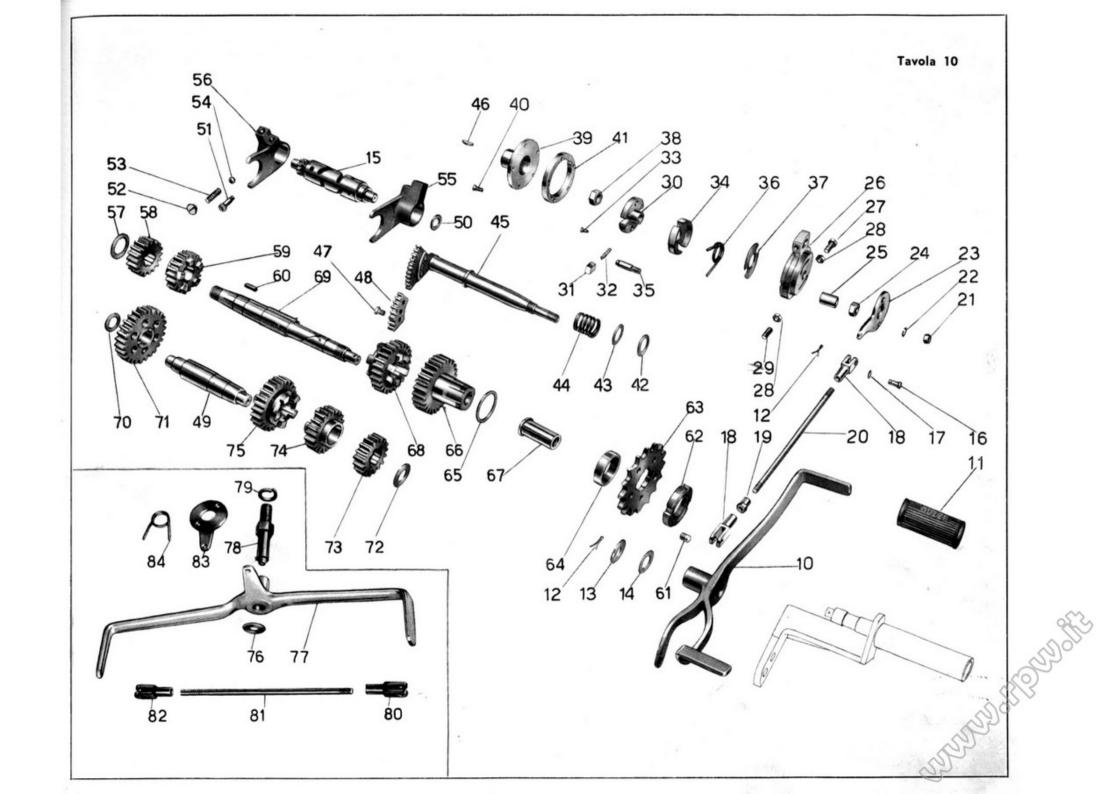
: Cambio

TAV. 10

SOTTOCOMPLESSO: Trasmissione

SOTTOGRUPPO: Ingranaggi - Alberi e comando del cambio

	SIMB	010	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
Jra	, N. Disegno	N. D'ord.	
10	* 11715	11250925	Leva a pedale comando cambio velocità
11	M 8155	08251000	Pedalino in gomma per leva a pedale
12	M 160 bis	95500222	Copiglia per perno porta leva a pedale cambio e per spine fissaggio forcellini tirante leva cambio . 3 2 $ imes$ 22
13	★ M 5138 ter	95100315	Rosetta per perno porta leva a pedale cambio
14	T 8515	95129250	Rosetta elastica per perno porta leva a pedale cambio
15	M 14062	11234400	Tamburo scanalato di guida forcelle cambio
16	T 85	95780265	Spina per forcellini tirante leva cambio
17	T 8516	25056100	Rosetta per spine forcellini tirante leva cambio
18	★ M 8157	95740171	Forcellino tirante leva cambio
19	T 84 bis	11251900	Controdado per forcellino tirante leva cambio
20	* 11719	96507131	Tirante per pedale comando cambio
21	DN 7	92700073	Dado sui perni fissaggio leva comando selettore cambio
22	RE 7	95120075	Rosetta elastica sui perni fissaggio leva comando selettore del cambio
23	★ 11718	11258225	Leva comando selettore cambio
24	T 2111	92701106	Dado per fissaggio tamburello all'albero porta settore cambio
25	M 08143	91111022	Bussola per selettore cambio
26	M 14065	11238500	Tamburello fisso con tacche per selettore cambio
27	M 08141 ter	98107019	Bullone regolaggio tamburello fisso del selettore cambio
28	M 61 bis	92700071	Dado di regolaggio tamburello
29	M 08141 bis	98510719	Vite regolaggio tamburello fisso
30	M 08140	08237600	Corpo interno porta saltarelli per selettore cambio
32	M 08142 M 108	08237900	
32	M 08140 ter	94321046	
34	M 08140 ter M 08146	98384007 08238400	Vite fissaggio custodia al corpo interno del selettore cambio
35	M 8144	07236600	Perno comando corpo interno per selettore cambio
36	★ M 2352 bis	11238225	Molla di richiamo leva comando selettore cambio
37	M 08140 bis	08238800	Rosetta copripolvere per selettore cambio
38	M 8148	92701135	
39	M 9057	09237200	Dado serraggio manicotto del selettore all'albero porta settore
40	M 08139 bis	98365011	Vite fissaggio settore al manicotto
41	M 08139	08237500	Settore di spostamento marce del selettore cambio
42	M 8136 bis	90712180	Guarnizione cuoio per albero porta settore cambio
43	M 8278	95100693	Rosetta di spinta per albero porta settore del cambio
44	M 8137	94321245	Molla per albero porta settore del cambio
45	M 8133	11236800	Albero porta settore del cambio completo
46	M 8135	91702356	
47	M 8133 D	91910612	Ribattino fissaggio settore all'albero comando cambio velocità
48	M 8133 C	11237100	Settore per albero comando cambio velocità
49	M 14046/1	11213600	Albero secondario del cambio velocità
50	M 8129	95100509	Rosetta di spessore per tamburo scanalato
51	M 08123	11231700	Vite di guida per forcelle cambio
			Chiavella per albero porta settore per selettore Ribattino fissaggio settore all'albero comando cambio velocità Settore per albero comando cambio velocità Albero secondario del cambio velocità Rosetta di spessore per tamburo scanalato Vite di guida per forcelle cambio (segue)
			(segue)



TAV. 10

COMPLESSO

: Motociclo

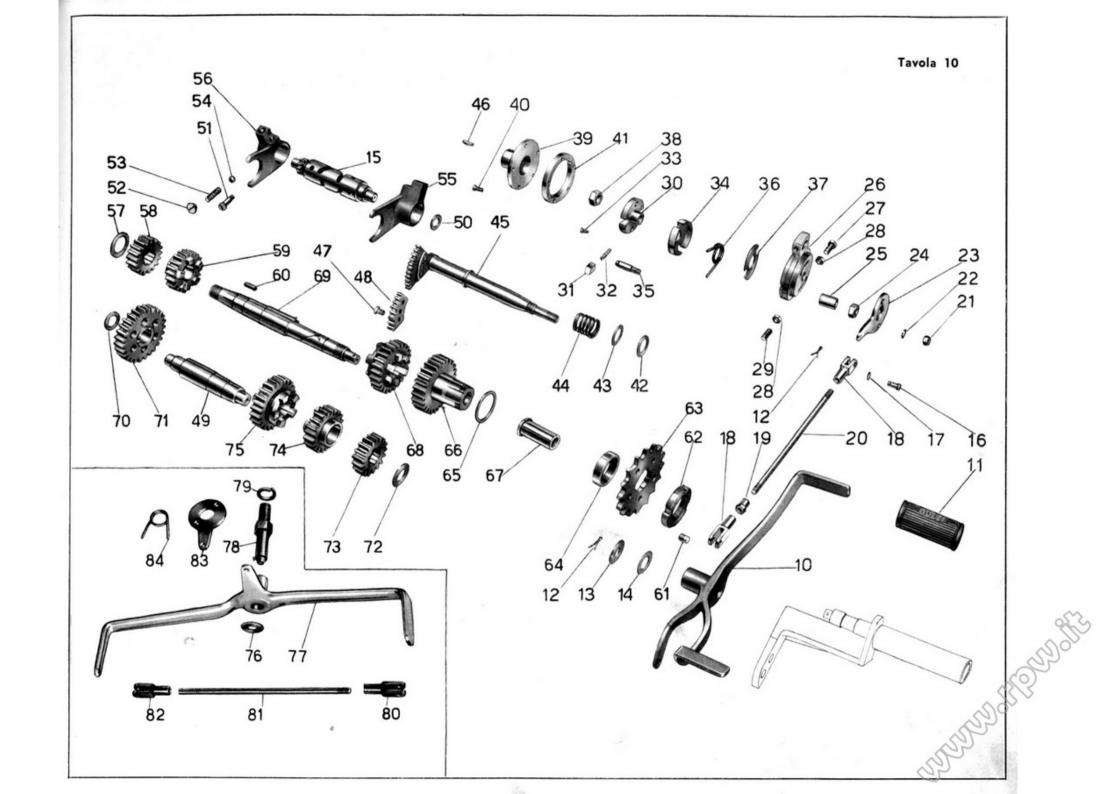
GRUPPO

: Cambio

SOTTOCOMPLESSO: Trasmissione

SOTTOGRUPPO: Ingranaggi - Alberi e comando del cambio

N.	SIMBC	LO	D E N O M I N A Z I	0 N	Е						Quanti	tà Indicazioni suppletive
igura	N. Disegno	N. D'ord.		CT/2 / 16/2								
52	M 8126	98309003	Tappo di tenuta molla sulle forcelle cambio								. 2	
53	M 2342 ter	94321084	Molla di pressione per sfera nelle forcelle cambio							•	. 2	
54	M 8046	92295909	Sfera per forcelle comando cambio								. 2	3/8"
55	M 14064	11230800	Forcella comando ingranaggio mobile per 2ª e 4ª velocità								. 1	3/0
56	M 14063	11230500	Forcella comando ingranaggio mobile per 1ª e 3ª velocità								. 1	
57	M 77	11218300	Rosetta reggispinta per albero primario						,		. 1	
58	M 14047	11210900	Ingranaggio fisso sull'albero primario cambio 1ª velocità .								. 1	
59	M 14048	11211300	Ingranaggio libero sull'albero primario cambio 2ª velocità								. 1	
60	M 8109	91741439	Chiavella per albero primario								. 1	1
61	M 95	98510810	Grano di fermo ghiera serraggio pignone								. 1	
62	M 92	93701320	Ghiera per serraggio pignone catena								. 1	1
63	M 93 bis	11330500	Pignone catena	140							. 1	16 denti
64	M 8108	11331900	Anello di spessore per pignone catena e cuscinetto								. 1	
65	M 8105	95100947	Anello di spessore per ingranaggio presa diretta .								. 1	1
66	M 14050/14051	11212600	Ingranaggio presa diretta completo di boccola		*						. 1	
67	M 14051	11213000	Boccola per ingranaggio presa diretta								. 1	
68	M 14049	11211400	Ingranaggio mobile sull'albero primario per 3ª velocità .								. 1	
69	M 14045	11210500	Albero primario del cambio di velocità			4		140	*		. 1	
70	M 14058	95100565	Rosetta di spessore per albero secondario (parte 1 st velocità)	-							. 1	15,2 × 24 × 2
71	M 14052/1	11214000	Ingranaggio libero sull'albero secondario 1ª velocità .								. 1	
72	M 14057	11218000	Rosetta di spessore (parte presa diretta)			4		-			. 1	
73	M 14055	11215600	Ingranaggio fisso sull'albero secondario					1			. 1	
75	M 14054	11214701	Ingranaggio libero sull'albero secondario per 3ª velocità .			-					. 1	
76	M 14053	11214400	Ingranaggio mobile sull'albero secondario per 2ª velocità .			*					. 1	
77	◆ M 8152	95101325	Rosetta per perno porta pedale cambio			-	-				. 1	10,25 × 28 × 2
78	◆ M 8153 ◆ M 08151	08250900	Leva del cambio a pedale								. 1	
79	◆ M 08151 bis	08251500	Perno porta leva a pedale del cambio velocità								. 1	
80	◆ 11758	95120165	Rosetta elastica per perno porta leva a pedale del cambio .								. 1	$16,5 \times 26,5 \times 3$
81	♦ M 8156	95740170	Forcellino sul tirante - parte selettore								. 1	
82	◆ M 8157	96507205	Tirante per leva a pedale comando cambio velocità	*		+	-				. 1	7 MA × 205
83	♦ 11757	95740171	Forcellino sul tirante - parte leva a pedale del cambio velocità			-					. 1	
84	♦ M 08145	11258200 11238200	Leva comando selettore cambio velocità			*			+		. 1	
-	10 00143	11238200	Molla di richiamo leva comando selettore cambio			*				*	. 1	
											. 4.95	
												200
							0					1 1
												[()]



: Motociclo

GRUPPO

: Telaio

TAV. 11

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

SOTTOGRUPPO: Telaio anteriore - Parafango anteriore - Sella

٧.	SIMB	0 L O	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
ura .	N. Disegno	N. D'ord.		-	
,	11615	11400200	Triangolo anteriore del telaio	1	
	T 8303	98306006	Vite tenuta anello fisso frenasterzo	2	6 MA × 6,3
	T 16302	11516900	Anello fisso sulla pipa per frenasterzo	1	
	DN 8	92701087	Dado per bullone anteriore fissaggio sella, per bulloni attacco parafango alla forcella	8	8 MA
	T 2080	99105103	Bullone anteriore fissaggio sella al telaio	1	
- 1	T 16508	16460500	Sella	1	
	RE 8	95120085	Rosetta fissaggio colonnette ai bracci posteriori e per bulloni fissaggio parafango alla forcella .	6	$8,5 \times 13,5 \times 2,5$
	11656	11462500	Colonnetta fissaggio molle sella ai bracci posteriori	2	
	DN 7	92700073	Dado fissaggio colonnette alle molle della sella	2	7 MA
	T 298 ter	95101171	Rosetta per dado fissaggio colonnetta alle molle della sella	4	$7,25 \times 16 \times 2$
	M 145 ter	95101231	Rosetta per bullone attacco parafango alla forcella e fissaggio colonnetta ai bracci		$8,25 \times 17 \times 1,5$
	T 2082 D	11461900	Molla laterale destra per sella	1	
- 1	T 2082 S	11462100	Molla laterale sinistra per sella		
		16461700	Copertina per sella	1	
	w 190.5	07461800	Corta a riposo mm. 190		
	T 179 C	07461801	Media a riposo mm. 215 } Molla sotto sella completa di gancio	13	
	T 100//	07461802	Lunga a riposo mm. 230 J		
	T 129 bis	98108017	Bullone fissaggio parafango alla forcella		8 MA × 17,5
	T 011 ter	98108037	Bullone attacco bacchette pararango alle scatole di regolazione		8 MA × 32,5
	11658	11434300	Parafango anteriore Dado per perno fissaggio piastre porta motore al triangolo anteriore	1	
	T 2038	92701164	Burning Control of the control of th		1.055
	T 5821 bis	95100617			$16,25 \times 25 \times 2$
	* T 2511	96516254	- I and the discount of the landstate and the second		
	T 8012 T 2011	91181792	The state of the s		14.440
		92701148	Tirante unione triangolo anteriore alle piastre porta motore	2	14 MB
	T 5820 T 0238	96514165	Annual transfer of the state of		14 MB × 165
	↑ 0238 ★ T 2075 bis	94020060	- 1 / (100 105 11
	★ 1 20/5 bis ★ 11709	92700125 11441325	Pedale appoggiapiede sinistro		12 P. 1,25 M
	* 11709 * T 2515	11441325	Appoggiapiede in gomma		
	* 1 2515 * 11706	11440225	Pedale appoggiapiede destro	2	
	* 11/06 * 11642	96512237	Tirante fissaggio appoggiapiedi	1	100 105 11 12 107
	* 11642 * 11705	91181292	Distanziatore fra le piastre porta motore per pedali appoggiapiedi	1	12 P. 1,25 M × 137
	T 2078	91181292	The state of the second state of the second		
	T 2078	92700113	Rosetta sul perno per tubo di spessore tra le piastre del supporto motore	2	11 5 7 20 70 5
	T 267	96511164	Perno per tubo di spessore tra le piastre del supporto motore	2	11,5 × 20 × 0,5
	T 5759 bis	11425100	Tappo per tubo di spessore tra le piastre del supporto motore	2	
	T 5759 DIS	91182493	Tubo di spessore tra le piastre del supporto motore	1	
	T 5751 ter	11420200	Supporto a squadra del motore		
	♦ 11765	11420200	Pedana paragamba destra	l i	
	♦ 11766	11453200	Pedana paragamba destra	1	
	♦ T 129	98108015	Pedana paragamba sinistra	2	8 MA V 15
	- 1 147	70100013	butter issuggio paratre paraganito at terato	-	C 113
			(segue)		8 MA × 15
					and a

: Motociclo

GRUPPO

: Telaio

TAV. 11

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

SOTTOGRUPPO: Telaio anteriore - Parafango anteriore - Sella

N.	SIMB	0 L O	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
gura	N. Disegno	N. D'ord.	
49 50 51 52 53	◆ M 145 ter ◆ T 5830 ◆ T 5831 ◆ T 5821 ﴿ T 2045 D ﴿ T 2045 S	95101231 11440200 11441300 96516329 11443200 11443300	Rosetta per bullone fissaggio pedane paragambe al telaio 2 8,25 × 17 × 1,5 Pedale appoggiapiedi destro 1 Pedale appoggiapiedi sinistro 1 Perno passante per forcellone anteriore 1 Appoggiapiede in gomma destro 1 Appoggiapiede in gomma sinistro 1

: Motociclo

GRUPPO

: Telaio

TAV. 12 SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

SOTTOGRUPPO: Supp. a squadra - Paraf. e bracci post. - Cass. per

utensili e cavalletto

N.	SIMB	0 L O	D E N O M I N A Z I O N E	Quantità	Indicazioni suppletive
Figura	N. Disegno	N. D'ord.		EJUITITIO	marce on suppleting
10	★ T 16598	11464025	Cuscino sul parafango posteriore	1	
11	T 16595	11475000	Porta targa	1	
12	T 5510	92701330	Dado per bussola centrale perno del forcellone oscillante	1	
13	T 5509	95100949	Rosetta per bussola centrale perno del forcellone oscillante	1	$33,5 \times 55 \times 3$
14	T 5760 bis	11547100	Bussola centrale per perno forcellone oscillante completo di boccola	1	
15	T 5508	91111960	Boccola per bussola centrale del forcellone oscillante	2	
16	T 5761	11547200	Rocchetto di spessore per bussola centrale	1	
17	T 8025 bis	92700134	Dado per tirante fissaggio bracci e motore alle piastre	2	13 P. 1,25 M
18	T 8026	95100479	Rosetta per tirante fissaggio bracci e motore alle piastre	2	$13,5 \times 21 \times 0,5 \div 0$
19	T 2078	92700113	Dado per bulloni fissaggio bracci e piastra porta accumulatore	4	
20	T 2077 bis	95100367	Rosetta per bulloni fissaggio bracci e piastra porta accumulatore	4	$11,5 \times 20 \times 0,5$
21	DN 8	92701087	Dado per fissaggio colonnetta molla cavalletto sostegno moto e per bulloni fissaggio parafango alle	10000	
			piastre del supporto	3	8 MA
22	RE 8	95120085	Rosetta per bulloni fissaggio parafango alle piastre	2	$8,5 \times 13,5 \times 2,5$
23	11702	11486300	Braccio fissaggio silenziatore al telaio	1	
24	T 9047	98110020	Bullone fissaggio braccio sostegno silenziatore	1	10 MA × 20
24bis	RE 10	95120105	Rosetta elastica per bullone fissaggio braccio silenziatore	1	$10,5 \times 15,5 \times 2$
25	T 5796	98111031	Bullone per fissaggio bracci e piastra porta accumulatore al supporto	4	
26	11652 S	11415100	Braccio fisso posteriore sinistro	1	
27	11652 D	11415000	Braccio fisso posteriore destro	1	
28	T 5819	96513185	Tirante per fissaggio motore e bracci posteriori al supporto	1	13 P. 1,25 M X 1
29	T 136	98024312	Bullone per fissaggio parte anteriore carterino copricatena per fissaggio cassetta porta utensili	13	6 MA × 12
30	M 136 bis	95100137	Rosetta per bullone fissaggio carterino (parte anteriore)	1	$6,5 \times 13 \times 1,8$
31	DN 6	92602206	Dado per bullone fissaggio carterino (parte posteriore) per fissaggio cassette porta utensili, per bulloni		
			fissaggio cuscino al parafango e porta targa	22	6 MA
32	RE 6	95120065	Rosetta elastica per bullone fissaggio carterino copricatena (parte posteriore) per bulloni fissaggio	2224	
	550 355355	0.0000.0000.000000	cassette porta utensili ai cavallotti del parafango	5	6,5 × 11 × 2
33	T 9158	95100155	Rosetta per bullone fissaggio carterino copricatena (parte posteriore) per bulloni fissaggio cassetta		
			porta utensili, cuscino e porta targa	22	$7 \times 20 \times 0.8 \div$
34	M 140	98106017	Bullone fissaggio carterino copricatena (parte posteriore) e per fissaggio squadre e cassette porta		
			utensili ai cavallotti del parafango	5	6 MA × 17
35	T 05811	11473000	Carterino copricatena	1	
36	T 5753	11705300	Piastra porta accumulatore	1	
37	T 5813 ter	08434000	Molla per cavalletto sostegno moto	1	
38	10104	11433200	Bullone a colonnetta sul cavalletto e sul supporto a squadra del motore	2	
39	T 292 bis	92751110	Dado per bulloni attacco cavalletto al telaio	2	
40	T 5813 bis	99105141	Bullone per attacco cavalletto al telaio	2	
41	T 5891	11430300	Cavalletto sostegno moto	1	
42	DN 7	92700073	Dado fissaggio respingenti tenuta contromolle	4	7 MA
43	T 5519	11554400	Bussola di guida respingenti tenuta contromolle	2	
44	T 5767	94321321	Contromolla per respingenti	2 2	
45	T 5764	08554300	Respingente tenuta contromolla	2	
			(segue)		
			(segue)		25/2

AV. 12

: Motociclo

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

GRUPPO

: Telaio

SOTTOGRUPPO:

Supp. a squadra - Paraf. e bracci post. - Cass. per utensili e cavall.

			utensili e cavall.
N.	SIMB	0 L O	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
jura	N. Disegno	N. D'ord.	
46 47 48 49 50	M 145 ter T 2138 11762 T 05802 11653 T 5800	95101231 98108020 11437000 11476000 11478200 11478100	Rosetta per bulloni fissaggio parafango alle piastre
52 53 54 55 56 57	T 134 T 16596 T 8091 T 5153 T 16597 T 16443	98106009 98106011 92700055 98345006 16743000 11466525	Squadretta sinistra di sostegno cassetta completa di puntalino porta pompa 1 Bullone fissaggio cuscino al parafango 4 Bullone fissaggio porta targa - parte inferiore 1 Dado per vite fissaggio porta targa - parte superiore 2 Vite fissaggio porta targa - parte superiore 2 Gommino sul parafango passaggio filo fanalino 2 Porta pacchi 1
		1	
		,	

and the

COMPLESSO **TAV. 13**

: Motociclo

GRUPPO

Sospensioni e sterzo

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

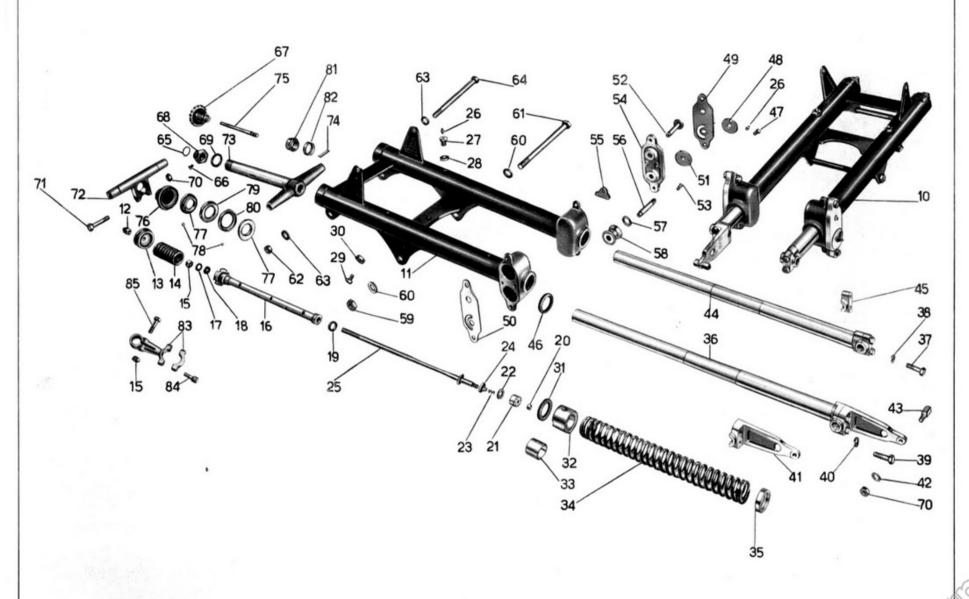
SOTTOGRUPPO:

Forcella anteriore - Sospensione elastica anteriore

- Sterzo

N	SIMBOL	. 0	D E N O M I N A Z I O N E Quantità	Indicazioni suppletiv
gura	N. Disegno	N. D'ord.	Quantita Quantita	indicazioni suppletty
0	11010/11020	11490200	Forcella anteriore completa	
11	11010	11490300	Corpo forcella	
2	T 16270	92781080	Dado sul tappo per asta porta pistone ammortizzatori	
3	T 16269	16504500	Tappo per foderi forcella	
4	11042	11526800	Molla supplementare sull'asta porta pistone ammortizzatori	
5	DN 8	92701087	Dado per asta porta pistone ammortizzatori e per bulloni serraggio morsetti alla testa di sterzo 4	8 MA
6	T 16254 bis	16535100	Ghiera superiore per bracci completi di corpo ammortizzatori	
7	M 2023	95100275	Rosetta per ghiera superiore dei bracci	9,5 × 17 × 1,5
8	T 16258	90716072	Guarnizione per ghiera superiore dei bracci	
9	T 16259	90716138	Segmento per corpo ammortizzatori	
20	DN 6	92602206	Dado fissaggio pistone per ammortizzatori	6 MA
21	11038	11533200	Pistone per ammortizzatori forcella	
22	T 16263	95100263	Rosetta per valvola ammortizzatori forcella	9,1 × 18 × 1
23	M 67	94321140	Molla per valvola ammortizzatori forcella	
4	T 16262 bis	16534500	Guida per valvola ammortizzatori forcella	
25	11035	11534800	Asta porta pistone per ammortizzatori forcella	
26	T 0238	94020060	Ingrassatore per bulloni di tenuta guida e per scatole di regolazione	
27	T 16249	11504800	Bullone di tenuta guida e porta ingrassatori	
8	T 16247	11504900	Rosetta per bulloni porta ingrassatori	
29	T 16250	98108012	Bullone laterale fissaggio guide	8 MB × 12,5
30	T 16248	11505000	Rosetta per bulloni laterali fissaggio guide	
31	T 16251	90114265	Anello di ferodo sulle guide	
32	T 16244	16505500	Guida superiore per bracci completi di boccole	
33	T 16246	91112525	Boccola per guida superiore bracci	
34	11025	94321382	Molla per forcella	
35	11024	11506100	Anello porta molla sui bracci	
36	11020/11021 B/bis	11522500	Braccio destro porta ruota	
37	T 16241	98109028	Bullone per morsetto braccio porta ruota sinistro	9 MB × 28,5
38	RE 9	95120095	Rosetta per bulloni morsetto braccio porta ruota sinistro	9,5 × 14,5 × 2
39	11022	98111035	Bullone per morsetto braccio porta ruota destro	11 × 1 M × 28
10	11023	95120115	Rosetta per bulloni morsetto braccio porta ruota destro	11,5 × 15,5 ×
41	11021 B/bis	11524800	Ganascia di ancoraggio, disco porta ceppi	
42	T 209 B	95900311	Rosetta per nasello sulla ganascia	10,25 × 19 × 2
43	11026	11623500	Nasello sulla ganascia inferiore destra per fermo disco porta ceppi	
44	T 16235/16238 B	16522600	Braccio sinistro porta ruota	
45	T 16238 B	16524600	Ganascia per morsetto braccio sinistro	
16	T 9260	90713297	Anello feltro per scatole sulla forcella	
17	T 16231	98107007	Bullone di fissaggio regolazione sulle scatole porta rulli	7 MA × 7
48	T 16230	16508300	Rondella esterna di chiusura cava sulle piastre coperchio	
49	T 16229 S	16508200	Piastra esterna per coperchio - sinistra	
50	T 16229 D	16508100	Piastra esterna per coperchio - destra	
51	T 16228	11508000	Rondella interna per regolazione rulli	
			(segue)	
				(0)
				OL

Tavola 13



oundite

STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

AV. 13

: Motociclo

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

GRUPPO

: Sospensioni e sterzo

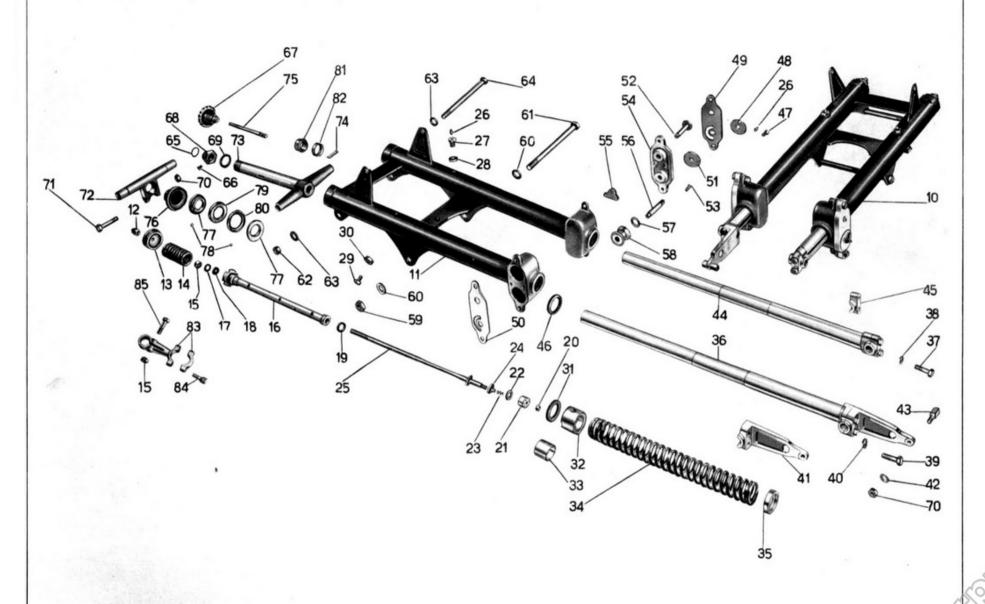
SOTTOGRUPPO:

Forcella anteriore - Sospensione elastica anteriore

- Sterzo

	SIMB	OLO	
a -	N. Disegno	N. D'ord.	DENOMINAZIONE Quantità Indicazioni suppletive
	T 16221	16507800	Perno per pattino di guida bracci forcella
	T 16232	98366011	Vite fissaggio coperchio per scatole porta rulli
	T 16220	16507900 16507700	Paula and the based founds
	T 16225 bis T 16224	16507600	
	T 16227	95100461	
	T 16226	16507500	
	12060	92701146	
	11046	95100513	
	11045	98114207	2 1 14,25 \ 20 \ 2
	T 2113	95950160	8. 4
3	M 8018 ter	95101430	B 0 1 0 1 1 0 0 1 1 0 0 0 1 1 0 0 0 1 1 0 0 0 1 1 0 0 0 1 1 0 0 0 1 1 0
4	11047	98112191	- " ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' '
5	TA 316 bis	90353025	Malla per grana del dada serransia sterra
6	TA 320	25516300	Grano sul dado serraggio sterzo
7	T 8302	25516000	Pomolo comando frenasterzo
В	T 16306	16513300	Dado serraggio sterzo e guida pomolo sterzo
,	T 2091	95100837	Rosetta per dado serraggio testa di sterzo
6	T 71 bis	92602210	Dado per bullone serraggio testa di sterzo e per fissaggio nasello sulla ganascia
1	T 2086 bis	98110049	Bullone per serraggio testa di sterzo
2	11058	11512500	Testa dello sterzo
3	11055	11510200	Base dello sterzo con cannotto
4	T 16305	91711410	Chiavella per frenosterzo
5	T 8301	11516100	Tirante per frenasterzo
6	T 16300	16515000	Porta calotta per testa di sterzo
7	T 2089	11515000	Calotta dello sterzo con gola esterna
В	T 220	92295706	Sfera per calotte
,	T 2088	11515100	Calotta dello sterzo con gola interna (superiore)
0	T 16295	16515200	Calotta dello sterzo con gola interna (inferiore)
1	T 16303	16516400	Anello di attrito per frenasterzo
2	T 16304	16516500	Anello scorrevole di pressione per frenasterzo
3	T 2672	11500200	Morsetto attacco manubrio alla testa di sterzo
4	T 02094 bis	11500700	Bullone fissaggio cappello del morsetto attacco manubrio
5	T 011 ter	98108037	Bullone serraggio morsetto alla testa di sterzo

Tavola 13



ell) offic

: Motociclo

GRUPPO

: Sospensioni e sterzo

TAV. 14

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

SOTTOGRUPPO: Manubrio e leve di comando

1.	SIMBO	LO	D E N O M I N A Z I O N E	Quantità	Indicazioni suppletive
ura	N. Disegno	N. D'ord.			
10	★ 11750	11600225	Manubrio	1	
11 12	T 30109 T 2676	98107016 95510307	Bullone fissaggio leva comando carburatore	. 1	7 MA × 17
13 14	36413 T 8550 bis	36118000 92701065	Leva di comando aria carburatore sul manubrio	. 1	6 MB
15	T 8550 11692	08629200 11629100	Vite fissaggio leve freno anteriore e frizione al manubrio	. 2	
17 18	T 8549 11693	95716642 11094000	Capocorda per leve comando freno anteriore e frizione	. 2	
19	T 9292 11753	98385004 11800500	Vite di fermo leva alzavalvola sul manubrio . Leva alzavalvola completa	. i	5 × 0,85 M × 9,5
21 22	T 158 bis T 158	25804400 25805000	Dado per bulloncino fissaggio leva alzavalvola	1 1	
23	T 157 bis	25804100	Bussola per leva rovesciata alzavalvola sul manubrio Cappelletto sul manubrio per manopola sinistra	. 1	
25	11755 11751	11604800 11603000 98390609	Manopola sinistra sul manubrio	: 1	
26 27	T 8176 T 2687	38603800	Corpo girevole sul manubrio per comando a manopola	. 1	1
28 29	39515 T 8175	38603500 94322210	Manopola destra per corpo girevole sul manubrio	: 1	
31	T 8174 T 8173 bis	90353013 98304002	Molla di fermo corpo interno per comando a manopola	. 1	4 MA × 3,5
32	T 2694 T 2690	38604200 38604300	Bussola fissa sul manubrio per comando a manopola	. 1	
34	T 2692 T 8171 bis	38604500 38604600	Perno di guida per comando a manopola	. 1	
36 37	T 2691 T 2693	11604400 32604750	Blocchetto scorrevole tirafilo per comando a manopola	. 1	
38 39	TA 236 ◆ 11752	93302106 11600200	Fascetta corta fissaggio cavi	. 2	3
					1
		,			1
					1
					d
•					200
					250

: Motociclo

GRUPPO

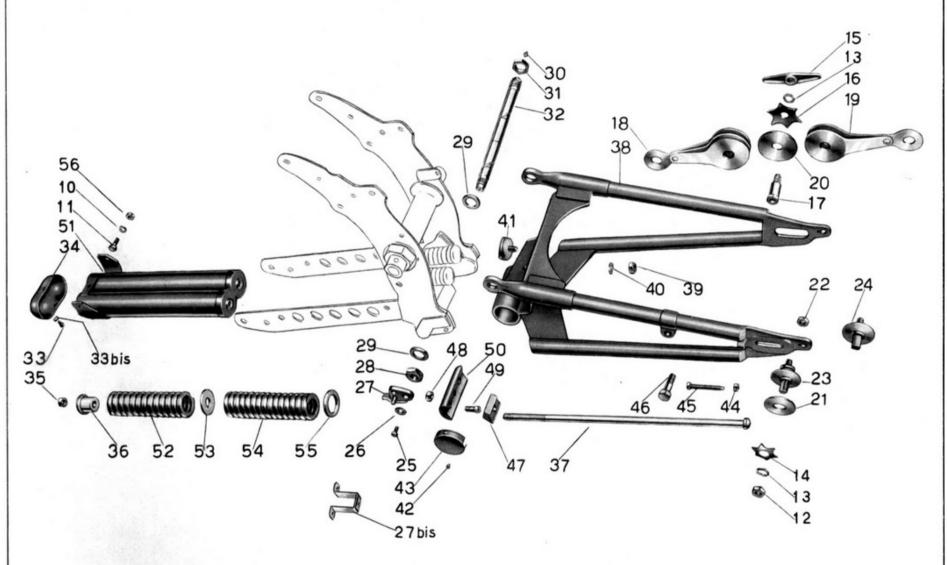
: Sospensioni e sterzo

TAV. 15

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

SOTTOGRUPPO: Forcellone oscillante - Sospensione elastica post. - Ammortizzatori posteriori

SIMBOLO N. Quantità Indicazioni suppletiva DENOMINAZIONE Figura N. Disegno N. D'ord. RE 8 95120085 Rosetta per bulloni fiss, tubo porta molle al sopporto 8,5 × 13,5 × 2,5 10 T 58 98108023 2 8 MA × 22 11 T 5304 92732127 12 T 5312 95188132 Rosetta con tacche per perni fissaggio ammortizzatori porteriori 13 11564200 14 T 5308 2 36564800 T 14095 15 36564700 16 T 5307 T 13116 11564500 17 16561200 T 16506 18 16561300 19 T 16507 bis 90714172 Disco grande per ammortizzatori posteriori 20 T 16504 T 5311 90714173 21 10 P. 1,25 M 92701103 22 T 5560 bis T 5559 11565000 23 2 11657 11564000 24 1 6 MA × 12 25 T 136 98024312 26 T 5087 95101123 6.5 × 19 × 2 1 27 11734 11673001 1 Cavallotto sul telaio attacco interruttore d'arresto 27bis 11736 11742900 28 T 5140 92751160 2 Rosetta di bronzo per perno del forcellone oscillante 29 T 5513 95100689 30 T 0238 94020060 31 T 5512 92750210 1 32 T 5763 11547000 2 Bullone fissaggio coperchio del tubo porta molle 6 MA × 9 33 T 134 98106009 2 6,5 × 11 × 2 33bis RE 6 95120065 34 T 16053 16552800 2 35 T 2078 92700113 2 36 T 5781 08553400 37 T 16052 16553200 38 T 5788 11540200 10 × 1.25 M 39 T 5560 92701104 Rosetta elastica per dado fissaggio spessore appoggio contromolle alla piastra $10.5 \times 15.5 \times 2.5$ 40 **RE 10** 95120105 41 T 5772 08554500 4 MA X 4.5 42 10069 bis 98344004 2 08553900 43 T 5812 7 MA 44 M 70 bis 92700072 45 T 5080 11336300 46 T 68 11636500 2 47 T 5542 08553700 48 92701087 DN 8 98308018 Vite fissaggio snodo femmina al forcellone oscillante T 5544 (segue)



Pan offic

TAV. 15

COMPLESSO

: Motociclo

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

GRUPPO

: Sospensioni e sterzo

SOTTOGRUPPO: Forcellone oscillante - Sospensione elastica post.

			•		•	Amm	ortiz	zato	ri p	oste	erio	ri		
N.	SIMB	0 L O	DENOMI	N A 2	z 1 0	N E							Quantità	Indicazioni suppletive
igura	N. Disegno	N. D'ord.											Quantita	THE SEPTIME
50	T 9086	09553800	Snodo femmina dei tiranti										1	
51 52	11647 11105	11552400 94321450	Custodia porta molle									:	1 2	
53	T 5780	90114130	Rosetta di ferodo per spessore tra le molle .										2	
54	T 5776 T 5779	94321451 90114252	Molla per sospensione posteriore (14 spire) . Rosetta di ferodo per spessore fra tubo e molla										2 2	
56	DK 8	92751081	Dado per bulloni fissaggio tubo porta molle .										2	8 MA
														والماليان

STA SIE

: Motociclo

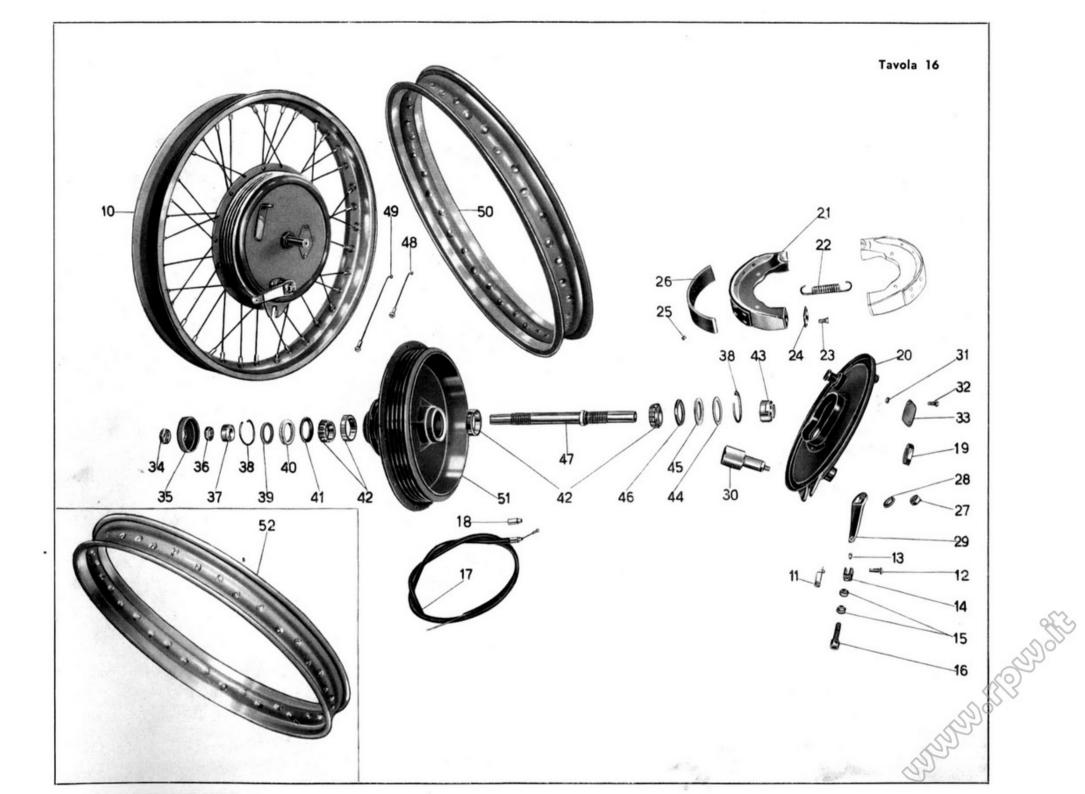
GRUPPO

: Ruote

TAV. 16

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni SOTTOGRUPPO: Ruota - Mozzo - Freno anteriore e comando

٧.	SIMBC	10	D E N O M I N A Z I O N E	
jura	N. Disegno	N. D'ord.	D E N O M I N A Z I O N E Quantità	Indicazioni suppleti
0	★ 11160/11158 → 11160/0146	11610225 }	Ruota anteriore completa	
1	T 189	25625900	Spilla a molla per spina fissaggio forcellino alla leva freno anteriore	
2	M 64	95780249	Spina per fissaggio forcellino alla leva freno anteriore	
3	M 68 N	95715228		
4	M 68	25625800	Capocorda per cavo sul forcellino e leva freno anteriore	
5	M 70 bis	92700072	Dado per bullone tendifilo freno anteriore	7 MA
6	M 70	95790127	0 11 1 1/01 1	/ MM
7	11722/11724	11625400	Trasmissione comando freno anteriore completa	
8	T 5870	95720235	Coprifile per guaina freno anteriore	
9	11170	92701175	Dado serraggio disco porta ceppi freno anteriore	17 P 1 M
ó	11178 bis	11620200	Disco porta ceppi per freno anteriore	17 1 1 11
1	11184 bis	11620500	Ceppo freno anteriore completo di nastro ferodo e piastrina	
2	11191	11622100	Molla per ceppi freno anteriore	
3	T 63 ter	98386014	Vite fissaggio piastrine sui ceppi freno anteriore	6 MA × 15
4	11186	11622400	Piastrina sui ceppi freno anteriore	0 mm × 13
5	T 255 bis	91856409	Ribattino fissaggio nastro ferodo ai ceppi	
6	11185 ter	11622000	Nastro ferodo per ceppi freno	
7	DN 8	92701087	Dado fissaggio leva e camma al disco porta ceppi	8 MA
8	T 64 bis	95100247	Rosetta per dado fissaggio leva e camma al disco porta ceppi	8.5 × 19 × 2
9	11193	11625000	Leva per camma freno anteriore	0,5 % 11 % 2
0	11192	11622500	Camma per ceppi freno anteriore	
1	T 8091	92700055	Dado per vite fissaggio piastrina di chiusura foro conta Km	5 P 0.85 M
2	T 8090	98345012	Vite fissaggio piastrina di chiusura foro conta Km	5 P. 0.85 M × 12
3	T 8092	25623100	Piastrina di chiusura foro conta Km	51.0,05 M A 1.
4	11172	92700173	Dado serraggio coperchio copripolvere al mozzo anteriore	17 P. 1 M
5	11171	11614300	Coperchio copripolvere per mozzo anteriore	17 1 . 1 m
6	11177	92701171	Controdado per dado registro cuscinetto mozzo anteriore	17 P. 1 M
7	11176	92760170	Dado registro cuscinetto mozzo anteriore	
8	T 2169	90352042	Molla di tenuta rosetta premistoppa mozzo anteriore	
9	T 2166	95100855	Rosetta copripolvere per mozzo anteriore	26,5 × 39,75 ×
0	T 2167	90713262	Anello feltro per mozzo ruota anteriore	
1	T 2168	95190275	Rosetta premistoppa per mozzo ruota anteriore	
		*********		17 × 40 × 12
2	T 2172	92249216	Cuscinetto a rulli conici per mozzo anteriore	(Riv 01/02/5010
3	11169	11614900	Dado serraggio cuscinetto al mozzo (lato tamburo)	
4	11175	95100923	Rosetta copripolvere per mozzo anteriore (lato tamburo)	30,5 × 39.75 ×
5	11174	90713295	Anello feltro per mozzo ruota anteriore (lato tamburo)	
6	11173	95190315	Rosetta premistoppa per mozzo ruota anteriore (lato tamburo)	
7	11168	11614100	Perno per mozzo ruota anteriore	
8	11159/149	11611500	Raggio corto per ruota anteriore completo di nipplo	
9	T 0147/149	11611800	Raggio lungo per ruota anteriore completo di nipplo	
0	* 11158	11610825	Cerchio per ruota anteriore	
1	11160	11613000	Corpo mozzo anteriore	
2	◆ T 0146	11610800	Cerchio per ruota anteriore	20
	CONTRACTOR	100000000000000000000000000000000000000		26
		1		



: Motociclo

GRUPPO

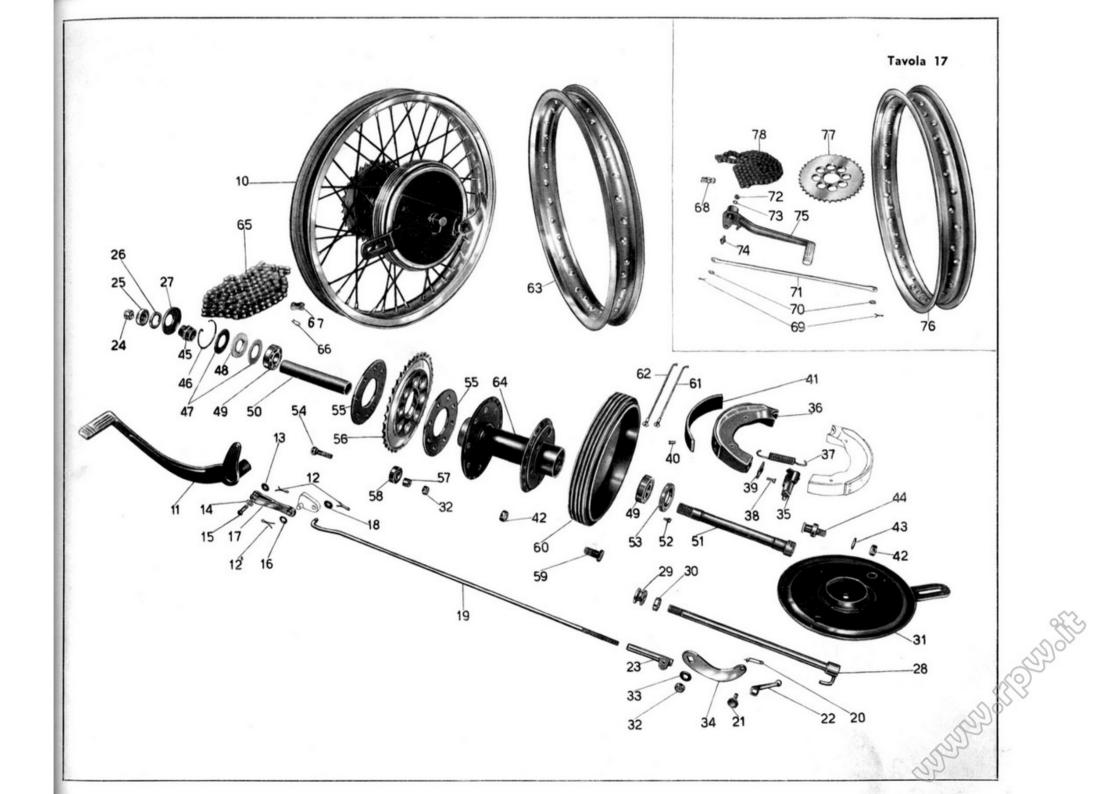
: Ruote

TAV. 17

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni

SOTTOGRUPPO: Ruota - Mozzo - Freno posteriore e comando

٧.	SIMBO	LO	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
gura	N. Disegno	N. D'ord.	
		11630200 }	Posts acutation according
0	11680/8097	11630201	Ruota posteriore completa
11	* 11670	11677025	Leva a pedale del freno posteriore
12	* M 160 bis	95500222	Copiglia per tiranti del freno posteriore
13	* 36070 A	95100130	Rosetta di tenuta tirante
14	★ T 8516	95129110	Rosetta a molla di tenuta tirante
5	★ T 85	95780265	Spina per unione pedale freno al tirante
6	* 11675	95100225	Rosetta sul perno dello snodo di tenuta tirante
7	* 11673	11676025	Tirante per freno dal pedale allo snodo
8	T 5146	95100177	Rosetta di tenuta tirante freno dallo snodo alla ruota
9	T 5141	11672000	Tirante per freno dallo snodo alla ruota
0	T 189	25625900	Spillo di fermo spina zigrinata fissaggio leva camma al forcellino tirante freno posteriore
21	T 82 bis	95780364	Spina zigrinata fissaggio leva camma al tirante freno posteriore
22	T 5283	11671700	Manettino per regolaggio tirante freno posteriore
23	T 82	11676100	Forcellino con guida per tirante freno posteriore
14	T 292 bis	92751110	Dado per perno sfilante ruota posteriore
5	T 52 bis	11633500	Rosetta per perno sfilante parte ingranaggio catena
6	T 8116	95100811	Anello di tenuta copripolvere mozzo posteriore
7	T 8563	95190245	Coperchio copripolvere per mozzo posteriore
8	T 8126	07633300	Perno sfilante per mozzo ruota posteriore
9	T 8124	11634100	Rocchetto di spessore sul perno sfilante ruota posteriore
0	T 49	95100417	Anello per perno sfilante ruota posteriore
1	11208	11635200	Disco porta ceppi freno posteriore
2	DN 8	92701087	Dado per fissaggio leva e camma al disco porta ceppi e per bulloni tenuta ingranaggio e parastrappi . 9 8 MA
3	T 64 bis T 5807	95100247	Rosetta per dado fissaggio leva e camma al disco porta ceppi
5	11192	08671475	Leva sulla camma comando freno posteriore
6	11192 11184 bis	11622500	Camma per freno posteriore
7	T 16135	11620500	Ceppo freno posteriore completo di nastro ferodo e piastrina
8	T 63 ter	11638200 98386014	
9	11186	11622400	
0	T 255 bis	91856409	
1	11185 ter	11622000	Ribattino fissaggio ferodo ai ceppi
2	T 2113	92701121	Nastro ferodo per ceppi freno
3	M 8018 ter	95101430	Dado fissaggio perno sul disco porta ceppi freno posteriore e fissaggio tamburo alla flangia
4	11212 bis	11636200	
15	T 8118		Perno sul disco porta ceppi freno posteriore
16	T 8122	11634300	Dado a manicotto fissaggio cuscinetto ruota posteriore
7	T 8121	90352051 95100859	Molla di tenuta rosetta premistoppa mozzo posteriore
8	T 8120		Rosetta premistoppa per mozzo posteriore
9	T 216	90713264 92201220	Anello feltro per mozzo posteriore
,	1 216	92201220	Dado a manicotto fissaggio cuscinetto ruota posteriore Molla di tenuta rosetta premistoppa mozzo posteriore Rosetta premistoppa per mozzo posteriore Anello feltro per mozzo posteriore Cuscinetto a sfere per mozzo posteriore (segue)
			(constant)
			(segue)



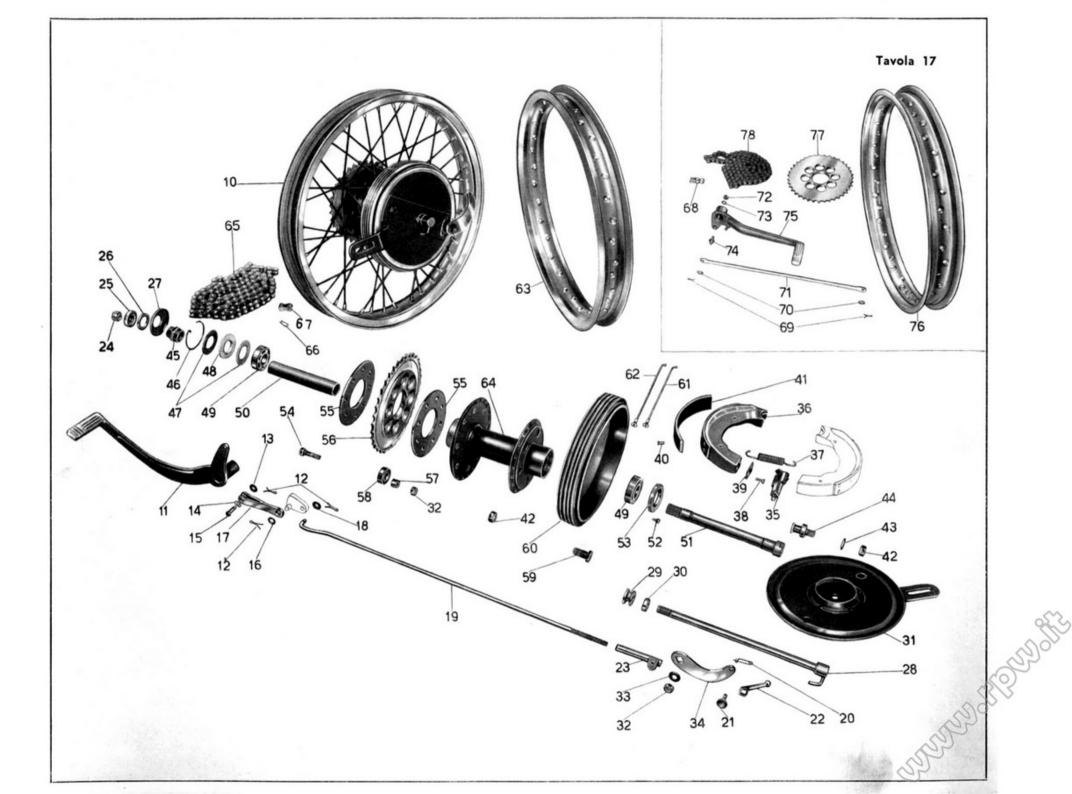
COMPLESSO : Motociclo

GRUPPO : Ruote

TAV. 17

SOTTOCOMPLESSO: Telaio - Ruote - Freni SOTTOGRUPPO: Ruota - Mozzo - Freno posteriore e comando

	N. Disegno	N. D'ord.	DENOMINAZIONE Quantità Indicazioni suppletive
50 T 8	1117	91182093	T.b. di conservatione accessione
	1115	08633375	Tubo di spessore per cuscinetto mozzo posteriore
	11 ter	98306005	Grano per anello fissaggio cuscinetto mozzo posteriore (parte tamburo)
	1119	11633700	Anello fissaggio cuscinetto mozzo posteriore (parte tamburo)
54 M 1	3242	98108039	Bullone per fissaggio ingranaggio catena e parastrappi
55 1	1682	11335200	Disco tenuta parastrappi
6 *T8	103/36	11333725	Ingranaggio catena
57 1	1684	11337400	Bussolina per disco gomma parastrappi
58 T 8	3114	93110135	Disco gomma per parastrappi
59 1	1202	98112026	Bullone fissaggio tamburo alla flangia mozzo posteriore
60 1	1200	11633000	Tamburo per freno posteriore
61 T 1	6538/149	16631000	Raggio sinistro per ruota posteriore completo di nipplo
62 T 8	1098/149	11631300	Raggio destro per ruota posteriore completo di nipplo
63 * 1	1198	11630725	Cerchio per ruota posteriore
64 1	1680	11632200	Mozzo posteriore
65 ★ T 5	810 ter	11332225	Catena di trasmissione
66		11333500	Molletta per maglia di congiunzione
	21 A	11333100	Maglia di congiunzione
68 ♦ T 2		11333400	Maglia falsa di congiunzione
	60 bis	95500222	Copiglia per tirante dal pedale allo snodo
70 ♦ T 5		95101229	Rosetta di tenuta tirante dal pedale allo snodo
71 • T 5		08672000	Tirante dal pedale allo snodo
72 • DN	_	92701087	Dado fissaggio perno alla leva a pedale comando freno posteriore
73 ♦ RE		95120085	Rosetta elastica per dado fissaggio perno alla leva a pedale comando freno posteriore
	568 bis	11678300	Perno sul pedale del freno posteriore attacco tirante
75 T 8		11677000	Pedale comando freno posteriore
76 ♦ T 8		08630775	Cerchio per ruota anteriore
7,010	103/39	11333700	Ingranaggio catena per ruota posteriore
78 ♦ T 5	810 bis	11332200	Catena di trasmissione
		,	



TAV. 18

COMPLESSO : Motociclo

SOTTOCOMPLESSO: Impianto elettrico

GRUPPO

: Accensione - Generatore illuminazione ed accessori SOTTOGRUPPO: Magnete - Dinamo - Batteria - Faro - Fanalino .

Tromba - Regolatore

			Tromba - Regulatore
N.	SIMBOI	L 0	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
igura	N. Disegno	N. D'ord.	- Committee of the comm
			(Per i pezzi di r
10	MCR 4 E	25713100	Magnete
1	11561	11714200	Spessore inferiore tra magnete e basamento in alluminio
2	11561/1	11714400	Spessore superiore tra magnete e basamento in fibra
3	M 8534 bis	92750091	Dado per magnete
4	11560	11714500	Ingranaggio per magnete
5	M 8533 bis	25714600	Spina per ingranaggio magnete
6	M 8534	90713292	Feltro per ingranaggio magnete
7	90071-41	38701200	Chiavella per magnete e dinamo
8	M 172	99105082	Bullone fissaggio fascetta magnete, dinamo e batteria
9	11562	11713300	Fascetta per magnete con rullo non filettato
0	M 2175	95716163	Rullo non filettato per fascetta magnete, dinamo e batteria
1	M 8169	07700700	Fascetta fissaggio magnete e dinamo con rullo filettato
2	M 2174	95716261	Rullo filettato per fascetta magnete, dinamo e batteria
13	11563 bis	11717300	Filo per candela
4	40530	38717400	Attacco rapido per filo candela
25	7,277,79	32717000	Candela
26	TA 237	93302110	Fascetta per fissaggio filo candela e cavi
27	DN 36 C 60/6-2100 D	26700201	Dinamo (Marelli)
8	M 2564	92751090	Dado per dinamo
29	11565/1	11703100	Ingranaggio dinamo
0	11566	90716251	Anello gomma di tenuta olio per dinamo
31	MA 174 bis	90712120	Rosetta cuolo di tenuta olio per dinamo
32	38164/2	95120053	Rosetta per viti fissaggio regolatore di tensione al cavallotto
33	M 8177	11700400	Fascetta fissaggio dinamo con rullo non filettato
34	9000000000000	38704500	Batteria con capacità di Ah. 13,5 (6 Volt)
35	T 5755	11704800	Fascetta con rullo non filettato per tenuta batteria
6	T 5754	11705000	Fascetta con rullo filettato per tenuta batteria
37	T 6 CA/RCN 1	11743700	Tromba elettrica (Marelli)
38	11760	91181116	Bussola di spessore fissaggio tromba elettrica al telaio
9	T 9132	98110043	Bullone fissaggio tromba elettrica al telaio
10		16740502	Faro anteriore
11		11746001	Interruttore comando luce anabbagliante e tromba elettrica completo di fili
12		32740700	Bullone per attacco bracci di supporto faro
13	RE 8	95120085	Rosetta per bulloni fissaggio faro ai bracci di supporto faro
14	6 V 25/25 W	93450216	Lampada a due luci per faro anteriore
15	6 V 5 W	93450313	Lampada città a siluro mm. 11,5 × 39
46	6 V 1,5 W	93450311	Lampada spia mm. 8,2 × 31
47		24742025	Dado fissaggio fanalino targa
48	23546	95100143	Rosetta per fissaggio fanalino posteriore
49		24741325	Cappuccio in gomma per fanalino posteriore
			(segue)
			N2

SUP SEE

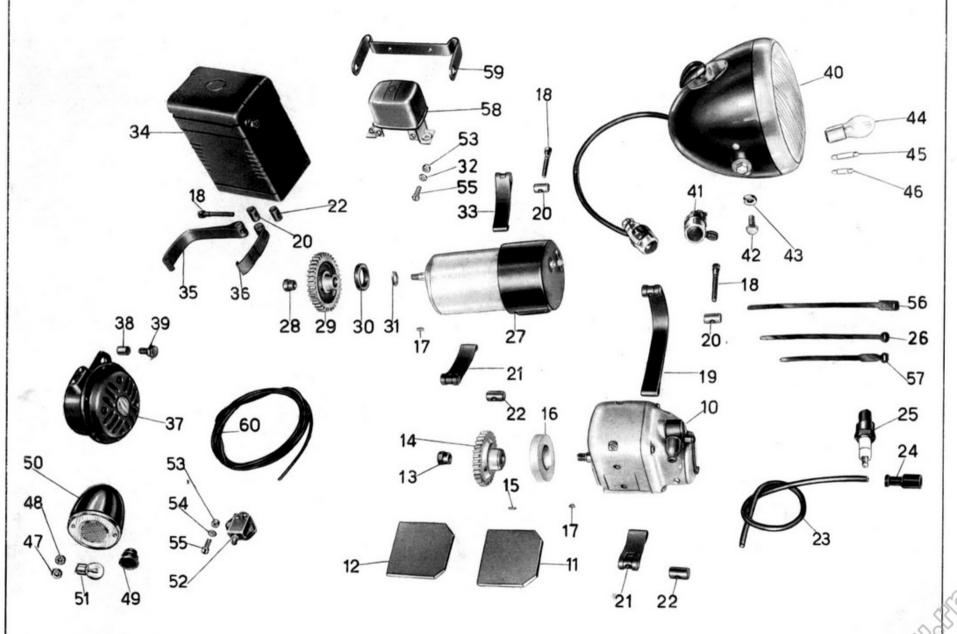
TAV. 18

COMPLESSO : Motociclo SOTTOCOMPLESSO: Impianto elettrico **GRUPPO**

: Accensione - Generatore illuminazione ed accessori SOTTOGRUPPO: Magnete - Dinamo - Batteria - Faro - Fanalino -

Tromba

N. Disegno N. D'ord. DENOMINAZIONE	0 1 2 3 4 5 6 7 7 7	N. Disegno 23545 6 V 3/15 W 32151 41093 36022 bis 36022 ter 237 bis A 236 40540	N. D'ord. 24740925 93450212 32741101 92700050 95100055 98305017 93302115 93302106 38703800	Lampada biluce per fanalino participato de l'anterruttore per fanalino d'a Dado per vite fissaggio internamento de l'acceptato	atore d'arre posteriore d' rresto (Sto uttore per fanalino di la telaio elli) . di tensione pianto elett -) al regola l) alla dinar r) al fanali ro (T—T+)	esto	to e regolatore esto	di tensione		1,100	1 1 4 2 4 4	5 MA 5,25 × 9 × 1
N. Disegno N. D'ord.	T TA	23545 6 V 3/15 W 32151 41093 36022 bis 36022 ter 237 bis A 236 40540	24740925 93450212 32741101 92700050 95100055 98305017 93302115 93302106 38703800	Lampada biluce per fanalino participato de l'anterruttore per fanalino d'a Dado per vite fissaggio internamento de l'acceptato	posteriore de corresto (Stotuttore per fanalino de la telaio el te	fanalino d'arres er fanali	to e regolatore esto	di tensione		1,100	1 1 4 2 4 4	5,25 × 9 × 1
1	1 2 2 3 3 4 4 5 5 6 T T # T # 8 8 9 9	6 V 3/15 W 32151 41093 36022 bis 36022 ter 237 bis A 236 40540	93450212 32741101 92700050 95100055 98305017 93302115 93302106 38703800	Lampada biluce per fanalino participato de l'anterruttore per fanalino d'a Dado per vite fissaggio internamento de l'acceptato	posteriore de corresto (Stotuttore per fanalino de la telaio el te	fanalino d'arres er fanali	to e regolatore esto	di tensione		1,100	1 1 4 2 4 4	5,25 × 9 × 1
• n. 1 cavo rosso dal faro (B+) al regolatore (51) con attacco ad occhio ∅ 4,2	60			n. 1 cavo rosso dal faro (B+ n. 1 cavo bianco dal faro (61 n. 1 cavo giallo dal faro (FT n. 2 cavi arancione, dal fa n. 1 cavo nero dal faro (T	-) al regola 1) alla dina (1) al fanalin (1) ro (1—1+)	tore (51) con atta mo (D+) con atta no targa con atta	acco ad occhio Ø	4,2	. m	1,280		
n. 1 cavo bianco dal faro (61) alla dinamo (D+) con attacco ad occhio ∅ 4,2	2			n. 1 cavo bianco dal faro (61 n. 1 cavo giallo dal faro (F7 n. 2 cavi arancione, dal fa n. 1 cavo nero dal faro (T	1) alla dinar () al fanalir ro (T—T+)	mo (D+) con atta no targa con atta	acco ad occhio Ø	4,2	. m	1,280		
n. Disegno n. d'Ordinaz. DENOMINAZIONE Quant.	4			 n. 1 cavo rosso dal regolator n. 1 cavo bianco dal regolator n. 1 cavo nero dal regolatore n. 1 cavo nero dalla batteria n. 1 guaina in vipla nera Ø n. 1 guaina in vipla nera Ø NB (●) Cavi di sezione mm² 	re d'arresto e (51) alla re (61) alla (67) alla di (—) alla r interno 10 interno 6	rruttore d'arresto al fanalino targa batteria con atta dinamo (D+) con namo (DF) con att massa con attacchi per copertura di per copertura di	n con attacco ad cchi ad occhi ad occhi ad occhi ad occhi acchi a forcella Ø i ad occhio Ø 6,5 n. 6 cavi . n. 2 cavi .	innesto	. m . m . m . m . m . m	0,950 1,400 1,400 0,170 0,380 0,400 0,250 0,700		
DN 19 GA 30 /6 - 2000 D 16700201 Dinamo con regolatore incorporato					'Ordinaz.	-	DENOMINAZ	LIONE	0	Quant.		
mine 5/2 / Guitana par common y common			,									



or of the

: Dotazione

GRUPPO

: Comune

TAV. 19

SOTTOCOMPLESSO: Attrezzi ed accessori

SOTTOGRUPPO: Dotazione individuale

N. Figura	S I M B	1	D E N O M I N A Z I O N E Quantità Indicazioni suppletive
0 1 2 3 4	TA 198 38808 T 9600 T 9602 M 2411	N. D'ord. 38914000 38905500 25900600 25902000 11901900	Pompa per pneumatici
5 6 7 8 9	T 9604 bis T 9637 T 16628 T 9613/1 36465 T 2148 26757	25908400 25905600 16902300 25900500 36905000 11901000 26900400	Spina per chiave candela 1 Chiave regolabile 1 Leva coperture 3 Chiave ad occhio doppia da mm. 17-19 1 Cacciavite (spina per chiavi a tubo) 1 Chiave piatta da mm. 8-10 1 Chiave per registro punterie da mm. 11 1
22 23 24 25	1126 T 16097 bis T 0238 bis	11935700 16914600 08914100	Getto di scorta
		,	



THE WASTE

Varianti « Falcone » Polizia stradale TAV. 20

N.	SIMBOLO		- D E N O M I N A Z I O N E		Quantità	Indicazioni suppletive
gura	N. Disegno	N. D'ord.				Thursday of Supplement
10 11 12 13 3bis 14 15 16 17 18 19 20 21 22	11063 DN 8 RE 8 T 58 T 129 bis 11064 DN 6 T 136 SU 120 11059 RE 7 DN 7	11490301 92701087 95120085 98108023 98108017 11744200 92602206 98024312 11743701 11601200 95120075 92700073 11745401 11760200	Corpo forcella Dado per bullone fissaggio cavallotto alla forcella Rosetta elastica per bullone centrale fissaggio cavallotto e parafango alla forcella Bullone centrale fissaggio cavallotto e parafango alla forcella Bullone fissaggio cavallotto alla forcella Cavallotto porta sirena (tipo Marelli) Dado per bullone fissaggio sirena al cavallotto Bullone fissaggio sirena al cavallotto Sirena (tipo Marelli) completa di cavo Bullone per morsetto attacco manubrio con codolo fissaggio contachilometri Rosetta per bullone con codolo fiss. contachilometri Dado per bullone con codolo fissaggio contachilometri Pulsante comando sirena Contachilometri completo di: TA 1308 Tachimetro 005 - B Gruppo rinvio telescopico completo RV - 103 Rinvio ad angolo del gruppo telescopico senza pignone — Pignone 14 denti — Corona 44 denti		1 3 1 1 2 1 1 1 2 2 2 1 1 1 1	8 MA 8,5 × 13,5 × 2,5 8 MA × 22 8 MA × 17,5 6 MA 6 MA × 13 7,5 × 11,5 × 2 7 MA
			Tr - 007 x 350 Trasmissione completa		1 2	
						14505

STORES OF THE STORES

BODEGATIPOGRAFIA LECCO - VIA TRIESTE 10 700 COPIE GIUGNO 1961

SHAMAN SEE SAN SEE

